

LOS SITIOS

DE GIRONA



JUEVES, 28 DE AGOSTO DE 1980 — NUMERO 11.377 — PRECIO: 20 PESETAS

EL GIRONA COMPLICADO LA VICTORIA DEL BARCELONA (1-2)

Crónica de Madrid

La nueva línea de la oposición socialista, diferenciada de los comunistas

(PAGINA 2)

Prolongado despacho del Presidente del Gobierno con S.M. el Rey

El señor Suárez pasó la tarde a bordo del "Fortuna" con la familia real

(PAGINA 2)



Anoche, se disputó en el «Estadi» el partido entre el Girona y el Barcelona valedero para el «Trofeo Cincuentenario». El triunfo fue para los azulgranas (1-2) que jugaron un mal partido. En los prolegómenos del encuentro, el vicepresidente azulgrana, Nicolau Casaus, entregó al presidente del Girona, Jordi Geli, una placa conmemorativa de la efemérides que celebraba el club gerundense. (Foto SA.NI.).

Polémico Club Náutico en L'Escala

AL PARECER EXISTEN GRAVES INFRACCIONES EN LAS OBRAS



Hace ya varios meses que pudimos observar las obras de ampliación que se llevan a cabo cerca de la playa de Riells, donde se alzan las dependencias del denominado Club Náutico L'Escala. Los propietarios de embarcaciones de la zona saben de sobra que para obtener una plaza de amarre en dichas instalaciones han de inscribirse en una larga lista de solicitudes y pueden pasar varios años hasta que su demanda pueda verse complacida. Mientras tanto han debido pagar diferentes cantidades en concepto de reserva. (Pasa a la página 13)

SALVADOR DALI HA REALIZADO UN RETRATO DE JORDI PUJOL

Le fue entregado durante la reciente estancia del President en Cadaqués

Salvador Dalí, ya muy recuperado de su enfermedad, ha confirmado su vuelta progresiva al trabajo, con la realización de la que creemos es su primera obra en esta etapa de convalecencia. Se trata de un retrato a pluma del President de la Generalitat, Jordi Pujol, que le fue entregado durante su reciente estancia en Cadaqués, el pasado fin de semana. El alcalde de la localidad fue encargado de realizar la entrega de la obra, que iba acompañada de una carta del artista al President, en la que excusaba su obligado retiro de recuperación.

FORMULA PARA LA DISTENSION: DESARME MAS RESPETO A LOS DERECHOS HUMANOS

Declaraciones de Ignacio Camuñas, ante la apertura de la Conferencia de Madrid

Reconoce que se celebra "en un clima de gran deterioro internacional"

(PAGINA 2)

Programa de actuación del Ayuntamiento de Figueres

Ultima versión: La Alcaldía se negocia ahora entre Pujol y Cañellas

(PAGINA 13)

La Festa de l'Estany de Puigcerdá



Miles de personas venidas de las poblaciones cercanas a Puigcerdá y también de la zona francesa de Bourg-Madame, se congregaron en las calles de la capital ceretana para asistir a la celebración de los tradicionales festejos que componen la denominada Festa de l'Estany, que dio comienzo con un desfile de carrozas por las principales vías de la ciudad y seguidamente culminó con un espectacular castillo de fuegos de artificio en el Lago, espectáculo de inenarrable belleza al reflejarse en las quietas aguas los efectos luminosos de los fuegos que duraron casi una hora, mereciendo cálidos aplausos en señal de aprobación. En la foto presentamos un grupo de carrozas momentos antes de formarse la comitiva.

Esta vez 17

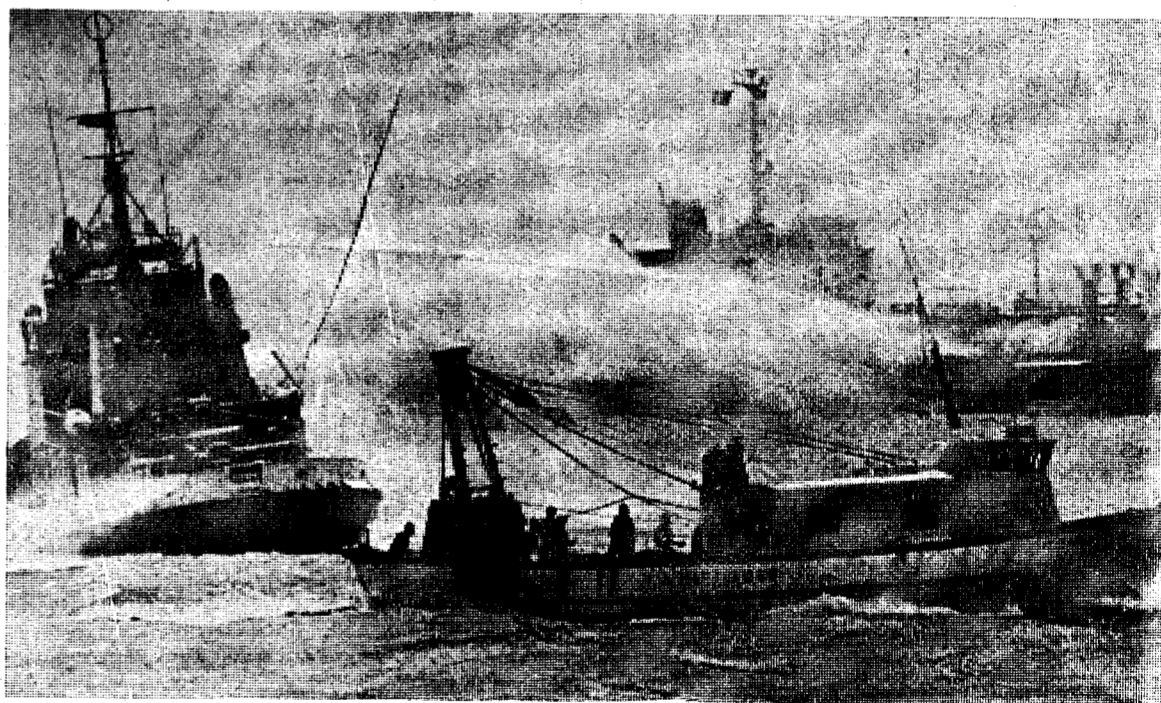
Nueva redada marroquí contra pesqueros españoles

Los tripulantes del "Garmomar", cien días prisioneros del Polisario

Las Palmas de Gran Canaria, 27. — (Efe). — Oficialmente sólo son nueve los pesqueros españoles apresados por Marruecos ayer y trasladados, al parecer, al puerto de Casablanca, han confirmado a EFE fuentes de la Subsecretaría de Pesca.

Los pesqueros apresados son el "Joloque" y "Nazareno Medinaceli", con base en Santa Pola; el "Playa Valdelagrana", "Hermanos González", "Camijanes", "Mari Perles" y "Manuel" y (Pasa a la página 14)

La Marina francesa desbloquea los puertos



En el ya largo enfrentamiento entre los pescadores franceses y el Gobierno, con el bloqueo de los principales puertos del país vecino por los buques de arrastre, las autoridades de París no han dudado en utilizar unidades de la Marina militar que, con potentes chorros de agua, han abierto los puertos, para garantizar el suministro de materias primas ya muy agotadas, y la salida de los turistas bloqueados. La fotografía corresponde a la acción en el puerto de Fos, próximo a Marsella.

LAS HUELGAS SE EXTIENDEN POR POLONIA

Preocupantes maniobras de tropas del Pacto de Varsovia, en la vecina Alemania Oriental

(ULTIMA PAGINA)

Fórmula para la distensión: Desarme más respeto a los derechos humanos

Declaraciones de Ignacio Camuñas, ante la apertura de la Conferencia de Madrid

Reconoce que se celebra "en un clima de gran deterioro internacional"

Madrid, 27. (Efe). — "La fórmula de la distensión es igual al desarme más el respeto de los derechos humanos", opinó el presidente de la comisión de Asuntos Exteriores del Congreso de los Diputados, Ignacio Camuñas Solís, diplomático, abogado y diputado de Unión de Centro Democrático de ideología liberal, en una entrevista exclusiva concedida a "Efe" en vísperas de la Conferencia de Seguridad y Cooperación en Europa.

Ignacio Camuñas estimó básicas tres consideraciones previas a la Conferencia de Madrid, cuyas reuniones preparatorias comienzan el próximo 9 de septiembre:

"En primer término —dijo— conviene que nos vayamos acostumbrando a extraer del lenguaje diplomático, siempre un tanto críptico y difícil, mensajes fáciles de entender para el común de los ciudadanos. Y en este sentido, me parece que una de las palabras que se van a repetir hasta la saciedad, antes, durante y después de la conferencia de Madrid, es el término distensión".

"Entonces —añadió Camuñas— conviene explicar al pueblo español qué entendemos cada uno por distensión. Porque, solamente en la medida en que lleguemos a una comprensión equilibrada por todos de lo que quiere decir la distensión, podremos llegar a alcanzarla. Mal podríamos hacerlo si cada uno entendemos conceptos distintos y en mi propia interpretación, la fórmula de la distensión equivale al desarme más el respeto de los derechos humanos".

"Yo diría —continuó— que es muy falsa e hipócrita la pretensión de hablar de distensión, si cada día almacenamos, unos y otros, más y más bombas nucleares, más y más armas convencionales, por encima de los "standards" y decimos que son necesarios en una noción de la seguridad. Seguir por el camino del rearme, es hacerlo por una senda suicida que vulnera la noción de distensión".

LOS DERECHOS HUMANOS

"Y también hay que decir muy claramente —precisó— que es imposible que la distensión se favorezca cuando, día a día, se conculcan fría y racionalmente los más elementales derechos humanos. Creo que en la Conferencia de Madrid se debería hablar con sinceridad y claridad, antes que las palabras pierdan su sentido y su auténtico valor".

"La seguridad y la cooperación en Europa, la distensión en Europa, son valores reclamados por todos los europeos. Europa ha sido el escenario principal de las dos últimas contiendas mundiales. Nadie como los europeos tiene conciencia de la necesidad de seguridad, de paz, de distensión, pero para que ello sea real y no se convierta en palabras devaluadas, tenemos que acordar qué entendemos unos y otros por distensión", opinó.

"En segundo término —dijo el diputado centrista— la seguridad europea se ve afectada por los problemas, situaciones y circunstancias que vive la propia periferia europea. Y en este sentido, Europa no se puede desentender de cuanto ocurra en áreas como el medio ambiente, el norte de África o el Mediterráneo en general, donde España es, evidentemente, un país importante. Es decir, nada se consigue al creer que la paz puede preservarse en Europa, porque en el escenario centro-europeo existe un equilibrio de fuerzas, si en otros como Oriente Medio o el norte de África, se producen desequilibrios importantes".

"Por último —estimó— creo que habría que insistir en que la distensión debe ser una gran flecha

en dos direcciones, la Este-Oeste y la Oeste-Este".

—A su juicio, ¿qué se puede, razonablemente, esperar de la Conferencia de Madrid?

—"Hay que reconocer que la Conferencia de Madrid se celebra en un clima de gran deterioro internacional y en una coyuntura en la que algunos importantes países, principalmente Alemania Federal y Estados Unidos, viven horas de campaña electoral con todo lo que ello encierra y significa".

"Por ello, acaso asistamos a una primera parte de la Conferencia con carácter de pura evaluación de lo ocurrido desde Helsinki hasta aquí pasando por Belgrado, para dejar a la segunda parte, después de las vacaciones navideñas y de la elección presidencial norteamericana, el próximo enero, la fase más jugosa de propuestas y de elaboración de caminos".

—¿Qué queda hoy del denominado "espíritu de Helsinki"?

—"El "espíritu de Helsinki", evidentemente, es un logro, pero si se hace un balance desde Helsinki hasta aquí, se ve que, lo ocurrido, fundamentalmente, desde entonces es, en primer lugar, una garantía formal y última de las fronteras trazadas al término de la Segunda Guerra Mundial, objetivo perseguido por el bloque socialista. En segundo lugar, la Unión Soviética ha procedido, en estos últimos diez años, a una operación de gran rearme militar, ha aumentado de modo considerable su capacidad ofensiva militar. Y por último, el bloque del Este, especialmente la Unión Soviética, se ha beneficiado de la importación de capitales y tecnología occidental, que le han servido para conseguir su nivel de desarrollo".

Sin embargo, desde el Oeste se ve con preocupación que, a la filosofía de la distensión en cuanto ayuda al campo socialista por medio de créditos blandos y venta de tecnología para el desarrollo industrial, no ha servido como pudo ser el deseo o la filosofía de los que impulsaron entonces aquel espíritu, para una dulcificación de las estructuras políticas y culturales del mundo.

Por eso, quizás nuestro balance es pobre y pesimista, y se juega que los países del bloque socialista son quienes más han ganado con el llamado "espíritu de Helsinki".

No obstante, hay que reconocer que un país muy importante en el campo occidental como es Alemania Federal, a través de una política muy sostenida con la República Democrática Alemana, con gran discreción y cautela, va consiguiendo una serie de medidas de flexibilización para el retorno y comunicación de alemanes que están en la otra orilla del muro".

—¿Qué comparación puede establecerse entre la presente situación internacional y la existente en vísperas de las sesiones de Helsinki y Belgrado?

—"El cambio fundamental se debe a que la Unión Soviética ha seguido penetrando y por tanto, inclinándose a su favor, distintos puntos del escenario internacional, especialmente en el Oriente Medio con la brutal invasión de Argánistán y la presencia de tropas soviéticas apoyadas por elementos de la República Democrática Alemana y Cuba, en distintos puntos de África".

Ese, creo yo, es el cambio fundamental entre el equilibrio que existía en Helsinki, y que ha variado, notablemente, en favor de la Unión Soviética en estos últimos años".

—A la vista de los errores que pudieran cometerse en anteriores

conferencias, ¿cómo podrían subsanarse en Madrid y cuál sería el mejor método de trabajo?

—"Si algo demostró la reunión de Belgrado fue que las puras declaraciones formales en torno a los grandes principios y cuestiones, buscando la descalificación del interlocutor y adversario, denunciando en concreto en el campo de los derechos humanos las continuas violaciones que siguen produciéndose en los países socialistas, no ha modificado en absoluto el tablero político y la correlación de fuerzas dentro del propio bloque socialista".

"Por eso existe otra doctrina que defiende, más bien, el que se consigan avances paso a paso y de forma más discreta, principalmente en el terreno militar, en lo que se denominan medidas de confianza, todos aquellos mecanismos o acuerdos que tienden a que de una y otra parte exista mayor vigilancia, información previa y control de los movimientos de tropas, maniobras militares y niveles de preparación en ambos campos. Quizá, son medidas muy poco espectaculares, pero suponen garantías de la seguridad para uno y otro bando, de cara a que no se vean sorprendidos en un momento determinado".

"Sin embargo, yo creo que hay que combinar los dos elementos. Pienso que no hay que retroceder, por inútil que pudiera parecer al hacer el balance continuo del acta final de Helsinki, y en ese sentido, mantener esa doble tensión de las declaraciones de principios, aunque puedan resultar condenatorias para los países que vulneran y conculcan los más elementales derechos humanos. Y ejercer, al mismo tiempo, el realismo de mantener en paralelo la búsqueda de caminos realistas, concretos y factibles en el campo militar, y en otros como el cultural, deportivo, intercambios informativos, turísticos, que permeabilizan las relaciones".

—¿Con qué posibilidades de éxito cuenta la Conferencia de Madrid?

—"Hacer juicios sobre cuál será el desarrollo de la Conferencia en una coyuntura internacional tan difícil como la actual es hoy cuando el tema de Argánistán no ha quedado aún superado, y tenemos encima de la mesa otro, Polonia cuyo desarrollo pudiera originar cambios fundamentales en el clima internacional, me parece prematuro y arriesgado".

Si estoy de acuerdo en que la llamada propuesta francesa, a la que España da su apoyo, y que defiende una Conferencia dedicada exclusivamente al desarme que nazca como proyecto y consecuencia dentro de la misma Conferencia de Madrid, me parece no digo el logro único y suficiente para justificar la Conferencia, pero sí un paso positivo y que, ciertamente, hay que apoyar".

—En su opinión, ¿cuál debería ser el papel de España en la Conferencia?

—"Se ha dicho repetidamente que España tiene dos posibilidades ante la Conferencia, intentar jugar exclusivamente el papel de país anfitrión, y por tanto ser el buen componedor que trate de armonizar las posiciones más encontradas, y la otra sería asumir a título protocolario la condición de anfitrión, y jugar el papel que favorezcan a los intereses estratégicos y propios de nuestro país. Yo creo en la posibilidad de armonizar ambas cosas, y que España debe mantener su posición, defender sus propios puntos de vista. Y en ese sentido, yo creo que habrá que intentar ambas posiciones".

Prolongado despacho del Presidente del Gobierno con S.M. el Rey

El señor Suárez pasó la tarde a bordo del "Fortuna" con la familia real

Palma de Mallorca, 27. (Efe). — S. M. el Rey despatchó esta mañana con el Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, durante dos horas y media en el palacio de Marivent, en Palma de Mallorca, según han informado a "Efe" fuentes de la residencia veraniega de la familia real española.

Poco después, sobre las 2 de la tarde, la familia real embarcó a bordo del "Fortuna" con la intención de almorzar en alta mar con su invitado Adolfo Suárez.

EL PRESIDENTE SUAREZ A MADRID

Palma de Mallorca, 27. (Efe). — El Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, salió a las 19.30 horas por vía aérea con rumbo a Madrid, dando por terminada su jornada en Mallorca.

Poco antes de las siete de la tarde regresó el "Fortuna" al destacamento naval, y mientras el Rey, la Reina y sus hijos el príncipe y las infantas regresaban a su residencia veraniega de Marivent, el Presidente Suárez se trasladaba en automóvil a la base aérea de Son San Juan.

Al pie del "Mystere" que le llevaría a Madrid, el Presidente Suárez fue despedido por el capitán general de Baleares, Manuel de la Torre Pascual; el secretario general del Gobierno Civil, Juan Capó, que ostentaba la representación del gobernador; el presidente del Consell General interinsular, Jerónimo Albertí, y el general jefe del sector aéreo, Javier Bermúdez de Castro.

El Presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, ha llegado a las 8.25 de esta tarde a Madrid, procedente de Palma de Mallorca, en un avión de la Fuerza Aérea española e inmediatamente se ha trasladado a su residencia del palacio de La Moncloa.

CONVOCADA LA REUNION DE LA COMISION PERMANENTE DE U.C.D.

Madrid, 27. (Efe). — La comisión permanente del comité ejecutivo de U.C.D. ha sido convocada para el próximo viernes a las seis de la tarde, según informó a "Efe" un portavoz de la oficina de prensa del partido centrista.

La reunión, primera que se celebra tras las vacaciones de verano, tendrá lugar en un edificio del complejo de La Moncloa y se dedicará —indicó la misma fuente— al estudio de las enmiendas preparadas por el grupo parlamentario de U.C.D. al proyecto del reglamento definitivo del Congreso de los Diputados.

Ultima hora Choca el tren La Coruña - Barcelona

Venta de Baños (Palencia), 27. (Efe). — El tren que ha chocado esta noche contra una máquina, en Venta de Baños, procedía de La Coruña, y se dirigía a Barcelona. Es el 'convoy conocido popularmente como el catalán'.

Según las primeras noticias, el convoy entraba en la estación cuando alcanzó a la máquina. Al parecer, según estas noticias, el conductor de la máquina —al advertir lo que podía ocurrir— consiguió poner en marcha la máquina, y retrocedió, pero fue alcanzada por el tren.

Los heridos —en número que se estima puede superar la veintena y algunos de gravedad— están siendo trasladados a la Residencia de la Seguridad Social de Palencia.

Audiencia especial del Papa a mujeres del Opus Dei Apoyo en la oración por las necesidades espirituales y materiales de Polonia

Castelgandolfo (Italia), 27. (Efe). — El Papa Juan Pablo II recibió en su residencia de verano de Castelgandolfo a más de 300 asociadas del "Opus Dei", procedentes de 22 países de los cinco continentes.

La audiencia, que duró casi dos horas, tuvo lugar en la proximidad del aula de las audiencias inaugurada por Juan XXIII en 1959, y comenzó con un saludo al Pontífice, en nombre de todas las presentes, pronunciado por la doctora María Gasperi.

En el saludo se recordó que en el pasado día cinco, numerosas mujeres de la sección femenina del "Opus Dei" unieron sus oraciones a las del Papa durante la misa celebrada por él en los jardines de esta residencia pontificia.

Asimismo, se agradeció a Juan Pablo II la carta que, con ocasión del 50 aniversario de la sección de mujeres del "Opus Dei", envió a su presidente general, don Alvaro del Portillo, el pasado mes de febrero.

Gasperi señaló que «en estas semanas hemos rezado, como nos ha pedido con insistencia nuestro presidente general, por todas las necesidades espirituales y materiales de Polonia, y en la fiesta de Nuestra Señora de Czestochowa, hemos encomendado especialmente todas las intenciones del Santo Padre a la Santísima Virgen».

Se sucedieron después varias intervenciones de jóvenes, así como de mujeres casadas, que expusieron al Papa episodios de su actividad profesional y de su apostolado en su ambiente de trabajo.

Entre otros testimonios, el Papa escuchó el de Zenaida Medina, de Madrid, especialista de administración de la empresa y de Ciencias de la Educación, y el de la doctora Sónsoles de Llacall, también de Madrid.

También intervino la doctora en Medicina, Beatriz Moraes, de Sao Paulo (Brasil), la mexicana Amparo Velasco, y otras representantes de Italia, Austria, Países Bajos, Irlanda, Francia, Estados Unidos, Kenya, Australia, Filipinas, etcétera.

Alternando con las narraciones, se entonaron canciones italianas, francesas, españolas, inglesas e incluso polacas.

Entre las presentes había personas de muy diversas profesiones y edades, y un numeroso grupo de profesoras y alumnas del Instituto Internacional de Ciencias de la Educación, que tiene su sede en Castelgandolfo y está dirigido por asociadas del "Opus Dei".

El Papa escuchó con mucho interés las intervenciones, haciendo breves comentarios en diversos idiomas, según la lengua de la persona que acababa de hablar.

Al fin de la reunión, al referirse a las preguntas que le habían hecho, Juan Pablo II dijo bromeando que eran "provocativas", pues buscaban hacer hablar al Papa.

«Para hacer una cosa —concluyó el Pontífice— es necesario hacerla. Y se hará, con las gracias de Dios».

El encuentro terminó con otro canto polaco, y luego el «Salve Regina» en latín y la bendición apostólica del Papa.

Crónica de Madrid

La nueva línea de la oposición socialista, diferenciada de los comunistas

Madrid. — (Crónica de Carlos E. Rodríguez, especial para LOS SITIOS). — En el terreno de la política nacional, hay que anotar el excelente eco obtenido en los medios informativos por la rueda de prensa de Felipe González, a que ayer me refería. El líder del PSOE ha ganado puntos, sin duda, tanto por la forma de producirse la rueda de prensa como por la ponderación y rigor de sus manifestaciones.

Todo esto es muy importante, porque marca, quizá, uno de los aciertos políticos más sonados de Felipe González en los últimos años. Ante la evidencia de que el Presidente Suárez no tiene de la mano para un pacto UCD-PSOE, que tantas personalidades políticas han defendido a lo largo del mes de agosto, podría el secretario general del PSOE haber salido por registros airados, de confrontación destemplada. Ha hecho exactamente lo contrario: Recoger el guante y disponerse a dar, en el Congreso, la talla de una oposición alternativa de poder. Contra los frecuentes alarmismos, la clase política de la transición demuestra resortes de sentido común que permiten abrigar esperanzas de consolidación democrática.

El juego, en suma, está ya cantado. Se despejan rápidamente las últimas incógnitas. La nueva mayoría parlamentaria se va a sustentar en el acuerdo de las fuerzas políticas ideológicamente afines, es decir, UCD y las minorías nacionalistas. Pero ello no supone el fin de la nacionalidad en el tratamiento de los grandes temas de interés gene-

ral. Ha terminado la política de «consensos», pero el Poder y la Oposición deberán seguir negociando compromisos concretos para el desarrollo constitucional y el proceso autonómico. La diferencia es que la negociación de tales compromisos pasa de la discreción de los pasillos al ógura pública, al hemiciclo del Congreso. Si esto funciona, habrá que reconocer que se ha dado un nuevo, valioso, paso adelante en la formalización de la vida política.

El PSOE de Felipe González no gira a la izquierda al alejarse del «consenso» de los años recientes. La directiva socialista está dispuesta a mantener la línea del «socialismo democrático», nítidamente diferenciada del PCE. En tales condiciones, el terreno sindical va a ser un gran desafío para el PSOE en el curso político que empieza. Felipe González necesita —subrayo: necesita— que la UGT avance posiciones respecto a las centrales sindicales rivales, en especial, respecto a la comunista CC.OO.

Felipe González ha puesto las cartas sobre la mesa. El país espera, en estos momentos, que le haga igualmente el Presidente Suárez. Los dos líderes de los partidos mayoritarios se enfrentan, sin duda, a un nuevo juego y sería temerario juzgarlos por sus respectivas habilidades para el mismo. No tiene sentido pensar que el Rey fue informado ayer por Suárez del nuevo juego: El Rey lo conoce perfectamente. Si acaso, era el momento de darle los últimos detalles.

Por eso, quizás nuestro balance es pobre y pesimista, y se juega que los países del bloque socialista son quienes más han ganado con el llamado "espíritu de Helsinki".

No obstante, hay que reconocer que un país muy importante en el campo occidental como es Alemania Federal, a través de una política muy sostenida con la República Democrática Alemana, con gran discreción y cautela, va consiguiendo una serie de medidas de flexibilización para el retorno y comunicación de alemanes que están en la otra orilla del muro".

—¿Qué comparación puede establecerse entre la presente situación internacional y la existente en vísperas de las sesiones de Helsinki y Belgrado?

—"El cambio fundamental se debe a que la Unión Soviética ha seguido penetrando y por tanto, inclinándose a su favor, distintos puntos del escenario internacional, especialmente en el Oriente Medio con la brutal invasión de Argánistán y la presencia de tropas soviéticas apoyadas por elementos de la República Democrática Alemana y Cuba, en distintos puntos de África".

Ese, creo yo, es el cambio fundamental entre el equilibrio que existía en Helsinki, y que ha variado, notablemente, en favor de la Unión Soviética en estos últimos años".

—A la vista de los errores que pudieran cometerse en anteriores

Gutiérrez Mellado regresó a Madrid

En la mañana de ayer el teniente general don Manuel Gutiérrez Mellado, Vicepresidente Primero del Gobierno para Asuntos de la Defensa, dio por finalizadas sus vacaciones de verano que ha pasado en un chalet de Sa Riera, en Bagur, en compañía de su familia.

Don Manuel Gutiérrez Mellado, que emprendió viaje de regreso a Madrid por carretera, fue despedido por el presidente de la Diputación, Arcadi Calzada.

Para 1981 Aumento del cien por cien en los programas en catalán de RTVE Tras un acuerdo con la Generalitat

Barcelona. — (Efe). — En el último trimestre del año en curso, el circuito catalán de TVE pasará a emitir 20 horas 45 minutos semanales, lo que significa un aumento del 66 por 100 de la programación.

Entre las novedades más destacadas cabe citar la aparición de una revista semanal los martes y sendos informativos —por la segunda cadena— los sábados y domingos con una hora de duración.

Por otra parte, el gabinete de prensa de RTVE ha informado de que existen ambiciosos proyectos para 1981, en que se espera que el circuito catalán tenga una emisión semanal de 29 horas, 15 minutos, lo que supondría un incremento del 100 por 100 respecto al horario actual.

Las mismas fuentes han señalado que la nueva programación se ha diseñado en la línea de la normativa que establece el Estatuto de Autonomía de Cataluña y en la medida de las disponibilidades técnicas y económicas de RTVE. Se señala, por otra parte, que el esquema del circuito catalán de TVE para el cuarto trimestre del año en curso se ha acordado previas conversaciones con la Generalitat.

En cuanto a las novedades de programación de la primera cadena, destaca el pose de semana a diario del programa «Lliçons de català», espacio didáctico que se emitirá de lunes a viernes entre las 17.50 y las 18.05.

El total semanal de emisión por la primera cadena es de once horas y quince minutos, todas ellas de producción propia. Buena parte de ese total corresponde a programas informativos, entre los que aparece

uno nuevo: «Catalunya a fons», que se emitirá los miércoles y recogerá la problemática y acontecimientos que tengan lugar en las comarcas catalanas.

Por su parte, la segunda cadena emitirá a partir de octubre un total de 9 horas, 30 minutos a la semana, contra la hora y cuarto que ofrece en la actualidad. Serán de producción propia tres horas y cuarto.

En esta cadena destaca la creación de los dos informativos indicados, de una hora de duración cada uno, que se emitirán sábados y domingos entre las dos y las tres de la tarde.

RTVE ha dado publicidad a una nota en la que explica que, por lo que refiere a 1981, se está trabajando ya en la confección de los esquemas de programación nacional y la complementaria en catalán, en las dos cadenas.

Se afirma a continuación que la dirección-gerencia de RTVE en Barcelona mantiene un constante diálogo con el conseller de Cultura y Medios de Comunicación de la Generalitat y que ha elevado una propuesta a la dirección general de Radiodifusión y Televisión «condicionada al elevado coste que supone, y por ende, a las fuerzas de financiación que se consigan».

Esta propuesta comporta un aumento notorio en el horario de mediódia de la primera cadena, ya que se abriría la emisión a las 13.15 y continuaría hasta las 15.00.

De realizarse el plan, el total semanal de emisión en 1981 sería de 29 horas, 15 minutos, de las cuales, 18 horas, 15 minutos serían de producción original.

HILOS

Hemos tenido ocasión de visitar, hace unos días, los trabajos de restauración y recuperación del conjunto monumental de Santa Pau, sin duda uno de los más bellos y ordenados de La Garrotxa. Pero, lo que más positivamente nos llamó la atención en dichos trabajos, es el cuidado y ordenación de los tendidos eléctricos, en la zona que se recupera, es decir, a partir de ahora deberán ser todos subterráneos. Desaparecerá, con ello, una de las más tristes imágenes de tantas y tantas zonas monumentales de nuestra geografía, que se ve materialmente, envuelta en una



mañana de líneas de los más diversos tendidos, que incluyen desde los eléctricos, en ocasiones de diversas compañías en la misma zona, telecomunicación y todo lo que se quiera sumar a ello.

De regreso a nuestra ciudad nos sentimos profundamente preocupados por comprobar, una vez más, que aquí se dista mucho de haberse dado algún paso importante en la realización de este proceso de enterrar las líneas de los tendidos diversos, que envuelven materialmente, los más bellos edificios de nuestra zona monumental. Y lo que es peor, que, bien sea por descuido, por comodidad, o por las razones que sean, aparecen nuevas líneas, bien totalmente aéreas o grapadas en los edificios más bellos de la ciudad.

Comprendemos que no es fácil, ni barato, terminar con esta situación, pero, tal vez, si se empezase en cada ocasión en que se mueven las líneas, y nos consta que ya se trabaja en este sentido, para obligarlas a desaparecer del tendido aéreo, se avanzaría en mejorar un aspecto, creemos que importante de la estética ciudadana.

Después, viene la segunda parte, cual es disponer de los convenientes servicios subterráneos para ello. Es decir que bajo la superficie de nuestros calles, deberán tenderse estas mismas líneas. Y bajo las vías hay una serie de problemas que conocemos bastante bien, como pueden ser las ratas, que se sienten, especialmente voraces para con unos cables determinados, como, en estos momentos, en que gustan de los que conducen las líneas semafóricas. Por tanto no podemos afirmar, limpiamente, que hay que hacer desaparecer todas las líneas aéreas de los tendidos diversos, pues supondría una revolución física de estas mismas calles, muy importante.

Tal vez, lo primero que se debería hacer es concienciarlos, entre todos, desde los ciudadanos a la autoridad competente en la cuestión de que hay que hacer este esfuerzo urbanístico, y estético, pues nos parece que la ciudad se lo merece. Primero frenar lo que se instala, como siempre, y después pasar a la segunda fase, que será el conseguir la paulatina desaparición de las líneas ya existentes. Y, posiblemente, en un plazo relativamente breve, habremos dado un paso importante en la mejora de nuestra ciudad. Esperemos que la sugerencia no caiga en saco roto, y poco a poco logremos unas mejoras que la ciudad toda, agradecerá.

GAY

GIRONA ciutat

Creciente preocupación en el Gremio Provincial de Promotores de Girona

Por la atonía del sector construcción y su incidencia en la vivienda

En estos tiempos que corren uno va leyendo noticias de aquí y de allá, opiniones de toda clase y de todo tipo, comentarios, artículos... todos ellos ciertos, pero casi ninguno verdadero. Ahora ya no nos preocupan tanto las guerras o las crónicas negras que hasta hace bien poco nos venían machacando diariamente (y que continúan, claro). Ahora nos preocupa mucho más y buscamos mucho más las noticias y comentarios que también a diario van lloviendo sobre nuestras ya mojadas cabezas, sobre todo lo que se refiere a la crisis económica y a nuestro tambaleante futuro económico (y no económico). Porque lo que realmente nos preocupa a todos es que pasará mañana con nuestro trabajo y con nuestros ingresos.

Hoce apenas dos días, el Consejero de Trabajo de la Generalitat lo dijo así de claro «en Catalunya, el paro seguirá en aumento», y con esto del paro está ya pasando como con los accidentes de tráfico, que nunca pensamos que también nos puede tocar a nosotros.

Vemos y oímos como éste o aquél se queda sin trabajo, como esta o aquella empresa ha hecho o va hacer suspensión de pagos, como a otra sociedad (que no la nuestra) cualquier estamento público la pone en el brete de decidir continuar o no. Y lo vemos y lo oímos, y a lo máximo chasqueamos la boca dando a entender nuestra preocupación, de la cual dudo.

Y es que todas las soluciones que se van aportando sobre este tema (y a casi todos) son de índole política. Y mientras se van dando soluciones políticas a nuestros problemas económicos, los empresarios, los trabajadores y la sociedad toda vemos como, poco a poco, nos vamos descapitalizando y desangrando económicamente, por falta de soluciones concretas, prácticas y posibles.

La CEOE dio a principios del verano toda una serie de soluciones prácticas, y que todos hemos conocido como soluciones «locomotoras» para nuestra economía, pero según voy viendo, la lucecita que se encendió cuando la más importante organización empresarial de nuestro país se atrevió a dar este paso adelante, va a apagarse (si no se ha apagado ya) puesto que según me parece entender no se mueve en niveles políticos, sino estrictamente económicos y técnicos, y curiosamente, aunque haya sido la solución de los empresarios, no ha sido atacado, hasta hoy que yo sepa, ni por los sindicatos ni por organizaciones obreras, sino todo lo contrario.

Fijense ustedes en Italia, la que hace cuatro días se encontraba sumida en un grave problema de crisis económica (que no se ha superado, ya lo sé) con un acertado programa y una serie de estímulos a las empresas ha conseguido ponerse a la cabeza de los países más dinámicos de Europa, por encima de Alemania, de Francia y de Inglaterra.

20 MIL VIVIENDAS POR VENDER. EN CATALUNYA

Parece ser, según leí a mediados de la pasada semana, que en Catalunya hay más de veinte mil viviendas por vender. Yo no voy a discutir estos datos porque a buen seguro que son ciertos, pero lo que no creo es que sean verdaderos. Me explicaré. Para empezar yo quisiera saber cuál es la necesidad de vivienda en Catalunya. A buen seguro que esta cifra la podemos multiplicar por diez y aún me quedaría corto. Pues bien si en Catalunya (es un suponer, que decía un viejo amigo mío) necesitamos doscientas mil viviendas, ¿cómo es que no se puede vender el 10% de las necesidades? La mayoría de los compradores responderían rápidamente que es un problema de precios. Y yo les puedo asegurar que el problema de los precios absolutos de una vivienda ha sido siempre un problema. Hoy es más grave. De acuerdo. La caída de las economías familiares es un hecho indiscutible, mientras que los cortes de la construcción han sido muy fuertes en los últimos tiempos. Pero a pesar de todo, si existieran unas medidas de ayuda, de financiación a largo plazo, si tuviéramos entidades oficiales de crédito ágiles, en definitiva,

si el comprador de una vivienda obtuviera de alguna forma, suficiente financiación, podría, en gran medida enjugar el déficit de necesidades de vivienda, o si lo prefieren se vendería un alto porcentaje de esas veinte mil que están esperando comprador. Con lo cual, además, los empresarios del sector se animarían a iniciar nuevas obras que podrían producir el efecto multiplicador en la construcción y por supuesto en el paro.

EN 40 AÑOS 10 MILLONES DE VIVIENDAS

Si el déficit de vivienda a escala nacional es de seiscientos mil viviendas, quiere decir que en los próximos cuarenta años se tendrían que construir más de diez millones de hogares, es decir, el doble de las existentes actualmente.

Nadie puede discutir el papel que está jugando y que deberá de jugar necesariamente la iniciativa privada en este sector, que con tan poca seriedad se le está tomando.

Ante este enorme esfuerzo que se deberá realizar, parece que nadie se haya dado cuenta de la necesidad de empezar ahora mismo a trabajar en este tema, y también parece —que ya lo afirmó esto el presidente de la ANPC— que nadie se ha

ya enterado todavía de que el sector vivienda es el que más puede contribuir al despegue de nuestra quebrada economía. Nadie puede negar tampoco que el sector de la construcción está sumido en una fuerte depresión, pero lo que si se puede discutir son las causas que la están produciendo.

El constante aumento de los costes de la edificación, que no es imputable a los empresarios del sector. El elevado coste de la financiación con altos intereses y reducidos plazos de amortización (los concebidos por las Cajas de Ahorro deberían ser para las viviendas de Protección Oficial a quince años más tres de carencia a un 11 por ciento de interés y para las libres de menos de 125 metros cuadrados, el interés debería ser de sólo dos puntos superior a' de las protegidas).

La exigua dotación de crédito oficial para financiar las viviendas protegidas (en 1979 sólo se han destinado 54.000 millones mientras que las solicitudes pendientes sobrepasan los 100.000 millones).

La falta de disponibilidades líquidas para menguar el suministro de créditos. La evasión y ocultación de capitales que resta posibilidades de financiación y que podría solucionarse concediendo una amnistía a los capitales aflorados que se apliquen a la suscripción de títulos de renta fija emitidos por el Banco de Crédito a la Construcción o Banco Hipotecario de España.

Las interferencias que en el marco de la Constitución puedan venir a crear las nuevas leyes que inciden sobre el suelo, vivienda y su financiación.

El desconocimiento de las incidencias de la reforma fiscal y la no protección a la inversión por parte del Gobierno.

La falta de consideración de los solares destinados a edificación por parte de las empresas promotoras-constructoras como activos fijos.

La falta de representación del empresario en el Parlamento y en los ayuntamientos.

La crisis general del país y la falta de confianza en la eficacia y aplicación del PEG.

El Gobierno tenía también el compromiso, con la pequeña y mediana empresa, desde el pasado mes de noviembre de arbitrar fondos, hasta un total de 8.000 millones de pesetas precisamente para avales a fin de lograr más créditos y a mejor precio, pero lo cierto es que han pasado casi diez meses y el problema centrado en las Sociedades de Garantías Recíprocas sigue sin solucionarse, y el pequeño y mediano empresario (que es mayoría en nuestra provincia) sigue esperando pacientemente.

Uno se pregunta hasta dónde y hasta cuándo tendrán paciencia ciertos sectores de la producción, que se diga lo que se diga es lo único que les queda, desde que perdieron la confianza.

ROGER GALISTEO.

Gremio Provincial de Promotores de Girona.

— Mi Ciudad —

¿TIENE GAFE LA DEHESA?

Amigos míos me parece que nuestra Dehesa no tiene remedio. Ni el libro de Aragón, ni los mil y un artículos escritos por prestigiosas firmas, ni los más sinceros propósitos de quienes aman de verdad nuestro Parque, ni los pequeños e incruentados puyazos que podemos meter cuatro chalaos escritores sirven para nada. Me explicaré.

Hace unas semanas presenté la realidad de la Dehesa sin tapujos, denunciando, al propio tiempo, que no solamente no se hacía nada positivo sino que se había frenado su ya de por sí menguada aceptación. La respuesta fue rápida: se habilitó un espacio para parking de coches delante del restaurante, pero no allí donde estaba antes, sino enfrente, es decir sobre la explanada de Güell. La señalización del Parking es más que elemental, primaria. Unas macetas con polvorrientas plantas —¿alguien se ha acordado de que en verano hay que regarlas?— y deje usted de contar. Eso sí, estupendos baches en los que se pueden amagar los turistas y, bien apretujados, quizás un par de ómnibus. Pero hay más. Resulta que los coches procedentes de Francia no pueden meterse en este parking por dos razones elementales: por una zanja que se abrió para regar los árboles y porque la carretera está señalizada con una raya continua. Por lo tanto, este flamante parking sólo sirve para los gerundenses que nos metemos por la plataforma del Güell desde Figuerola. (Costumbre que está irritando a los vecinos de la zona puesto que los coches levantan una polvareda de polvo y muy señor mío). El sector para estacionar se ha señalado, pero maldita la utilidad que tiene.

Más cosas. También, en aras a procurar la limpieza del paseo central, se instalaron ocho papeleras de esas larguiruchas que llevan un plástico de quita y pon. Lo que sucede es que el «pon» sí que se hizo, pero el «quita» ya es otro cantar. Hay papeleras, que pese a su cierre casi hermético, despiden un hedor insuperable y hay otras que no se pueden ni cerrar de llenas que están.

Como habrán podido leer ustedes, si es que tienen paciencia o no se enfadan antes, se ha hecho poco y lo poco casi inútil. (Y el caso lo ponemos porque no se diga que somos implacables y derroteristas). ¿Por qué la máquina quita baches, esa que se compró hace un mes, no allana el trozo de Güell? Saldrían ganando los que viven por allí y el parking tendría un aspecto más acogedor. ¿Por qué no se vacían cada día las flamantes papeleras? ¿Por qué...? Si, ¿por qué no se da nunca en el clavo en tratándose de cosas de nuestro bello, hermoso, único y centenar Parque Nacional de la Dehesa? Parece que está gafada.

J. S. P.

OPTICA AGUSTI
COMUNICA QUE A PARTIR DEL
LUNES, DIA 1
POR LA TARDE
ESTARA NUEVAMENTE A DISPOSICION
DE SUS CLIENTES Y AMIGOS

ANUNCIO OFICIAL

Ayuntamiento de Girona

Por acuerdo de la Comisión Municipal Permanente, en sesión celebrada el pasado día 24 de Julio, se convocó oposición libre para la provisión en propiedad de una plaza Inspector Fiscal, vacante en la plantilla de personal de este Ayuntamiento, encuadrada en el Subgrupo de Funcionarios de Servicios Especiales.

Entre los requisitos necesarios para poder participar en dicha oposición figura el de estar en posesión del título de Bachillerato Superior. Los interesados podrán presentar su instancia en el Registro General de este Ayuntamiento, durante los 30 días hábiles después de la publicación del último de los anuncios de la convocatoria, acompañando a la misma fotocopia de la titulación requerida y justificante de pago de los derechos de examen.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Girona, a 25 de agosto de 1980.

EL ALCALDE

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Modesto Reverendo López

que ha fallecido en Girona, el día 27 de agosto de 1980, a la edad de 82 años, habiendo recibido los SS. SS. y la B. A.

— E. P. D. —

Su esposa, Berta Gelabert Idiazábal; hijos, Luis, Dolores y Narciso; hijas políticas, María Teresa Carbonell Prunes y Concepción Hospital Madrenas; nietos, José, Narciso y María Elena; hermanas políticas, Carmen Peleteiro, viuda Reverendo; Catalina Gelabert Idiazábal y Joaquina Dardes, viuda Gelabert, participan a sus amistades tan sensible pérdida. La Misa Exequial en sufragio de su alma, se celebrará hoy, jueves, día 28, a las 5'30 horas de la tarde, en la parroquial iglesia de Nuestra Señora del Carmen.

Girona, 28 de agosto de 1980

PREGUEU DÉU EN CARITAT PER L'ANIMA DE

Eliseu Oliveras i Collgrós

qui morí a Girona el dia 27 d'agost del 1980, a l'edat de 76 anys, havent rebut la Santa Unció.

— A. C. S. —

La seva esposa, Ramona Carabellido i Perich; filla, Maria Assumpció; fill polític, Valentí Vila; nétes, Maria Carme i Olga; germans, Isidre i Doro-tea; germana política, Lola Valentí; nebots i família tota, participen a llurs amistats tan sensible pèrdua. La Missa Exequial en sufragi de la seva ànima, se celebrarà avui, dijous, dia 28, a les 4 de la tarda, a l'Església Parroquial de Vista Alegre.

Domicili: Carrer del Carme, núm. 217.

Girona, 28 d'agost del 1980

La ciudad, hoy

- SANTORAL**
- HOY
San Agustín
- MARANA
San Adelfo
- FARMACIAS DE TURNO**
- (De 9 mañana a 10 noche)
- FARMACIA GAIRIN
Norte, 22
- FARMACIA ROQUETA
Avda. San Narciso, 124-126.
- TURNO DE URGENCIAS**
(De 10 noche a 9 mañana)
- FARMACIA GAIRIN
Norte, 22
- TURNOS EN SALT**
- FARMACIA NIETO
Angle Guimerà, 55
(Tel. 21 36 45).
- TELEFONOS PARA CASOS URGENTES**
- | | |
|-------------------|----------|
| POLICIA MUNICIPAL | 092 |
| POLICIA | 20 14 44 |
| GUARDIA CIVIL | 20 86 50 |
| GUARDIA C. TRAF. | 20 13 81 |
| POLICIA NACIONAL | 20 16 37 |
| BOMBEROS | 20 00 08 |



- AMBULANCIAS JESUS 21 92 80
- AMBULANCIAS GIRONA
- CRUZ ROJA 20 04 15
- TELEGRAFOS 20 20 00
- C O S**
URGENCIAS
GUARDIA CIVIL
TELEFONO 20 11 00

INVERSORES

ORO 18 kilates 1.531'88 ptas. el gramo.

ORO 24 kilates 2.053 ptas. el gramo.

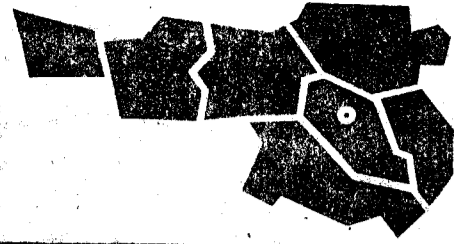
Con garantía de peso y pureza. Llame al 21 42 65 y un asesor de JOOP le informará en la compra de sus lingotes.

CUPON PRO CIEGOS

045

BANC OCCIDENTAL

Juan Maragall, 36 - Tel. 208.208
GIRONA



girona/comarques

El domingo, "El Diada del Palamosí Absent"



De la visita de Jordi Pujol a Olot

Según nos comunicó el propietario de la galería de arte «Quatre Cantons», de Olot, durante la visita a la misma que realizó el Presidente de la Generalitat, fue por gentileza de la citada galería que se entregó a los presentes el libro «Olot Arts», y no por parte del Ayuntamiento de la ciudad.

La Voz de Girona

Radiocadena Española

16 HORAS DE PROGRAMACION

— «MUNDO MUSICAL»

H. 9.15 a 10.30.

Realizadores:

Julián Martín y

Jaime Teixidor.

— «VARIETADES RADIOFONICAS»

De 11,05 a 12 horas.

Presentado y dirigido

por: Julián Martín.

Concert de Música Clásica i Popular Catalana a Sant Hilari Sacalm



Amb el temple parroquial ple de gom a gom, tingué lloc el passat divendres, dia 22, a la nit, el sisè Concert de Música Clásica i Popular Catalana. Ha estat el quart d'aquest estiu i l'últim dels programats per aquesta temporada.

Actuaren, al violí i al piano, el professor senyor Joan Evangelista Sánchez, que és conegut per les seves actuacions, no sols a casa nostra, sinó a l'estranger, com a França, Alemanya, Suïssa...

El senyor Joan Sieira, violinista, del qual s'ha dit que és un melòman empedernit de la música, afeció que ha sabut transmetre a les seves filles Agnès, de tretze anys, i Maria Àngels, d'onze, que també actuaren al piano i al violí, respectivament, fent-se creditors de l'admiració i simpatia del públic.

El jove de la nostra vila, Antoni Miralpeix, director de les corals «Els Nois Alegres» i «Els Petits Cantaires», fou molt aplaudit en totes les seves actuacions al piano i a l'orgue.

Fem esment especial de la senyoreta Mercè Rabonet, que, no obstant la seva joventut, debutà com a soprano amb èxit extraordinari.

Resumint, podem afirmar que els Amics de la Música, organitzadors d'aquestes vetllades musicals, en tot moment s'han esforçat per promocionar música de qualitat, sigui clàssica, sigui

popular catalana. Creiem que ho han assolit.

Fem constar l'agraïment de tots a la col·laboració del Ministeri de Cultura i al suport de la Caixa.

Cartas al DIRECTOR

CAZADORES EN SALT

Señor director de LOS SITIOS: El próximo pasado domingo, día 24 de agosto, aproximadamente a las 9 horas de la mañana, en el lugar denominado «Los Tribanós», perteneciente al término municipal de Salt. Distante menos de 2 kilómetros en dirección Oeste de esta ex-villa; lugar dedicado al cultivo de la huerta y, en esta época del año úberima frondosa, lo que hace que en sentido horizontal, a nivel de altura humana, la visibilidad sea muy reducida. Pues bien, en esta hora y fecha an-

teriormente indicadas, yo, que fui en busca de unos tomates frescos en una huerta que allí poseo, fui desagradablemente sorprendido por dos disparos de escopeta, uno seguido a otro, a la vez que sentía unos impactos en el pecho. Lancé un grito y me tiré al suelo, eran dos perdigones que habían chocado contra mi pecho, afortunadamente no penetraron en la carne pero dejaron huella.

Me levanté, y vi un señor distante unos 100 metros, el cual se alejaba portando una escopeta.

Hasta aquí escuetamente el hecho, pero es que hoy más, en este caso el cazador se había adentrado plenamente en la huerta, pero en dirección al río Ter, en los terrenos que antes de construirse el pantano de Susqueda, cuando las grandes venidas de dicho río las tierras quedaban inundadas en anchuras de hasta 200 metros, ahora están plantadas de árboles madereros y abundan pájaros y conejos, y allí, aún en días laborales, se oye buen estrépido de disparos de escopeta.

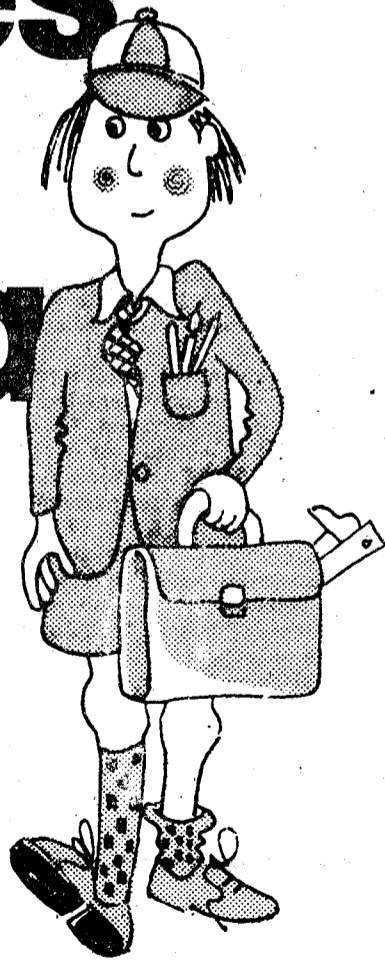
En otra ocasión, pude oír perfectamente como un ruido de perdigones, que caía sobre la urralita que tengo puesta en la barraca de la huerta que allí poseo, los cuales provenían de disparos efectuados desde la arboleda.

Aquella zona, por la distancia del núcleo urbano, menos de 2 kilómetros, por la condición de su utilidad (huerta), supongo que debe ser terreno prohibido para la caza. Antes, en tiempos de la dictadura, allí no se cazaba, no se oían disparos. Supongo que los organismos encargados de la vigilancia y de hacer cumplir las leyes y normas de convivencia, son los mismos, aún cuando hayan cambiado los nombres de las autoridades políticas.

En todo caso, mi objetivo es rogar a quien competa, que se ocupe de la cuestión, por el bien de toda la comunidad.

Esteban Comas GRAVALOSA

Para volver al colegio hay que volver a los Pyrenees de Andorra



La vuelta al colegio ya no tiene porqué ser un problema si te equipas en Pyrenées de Andorra.

Aquí todo es más fácil. No tan sólo porque encuentras el máximo surtido en papelería, carteras, ropa y calzado —para niños y niñas—, sino porque son artículos con precios de Pyrenées de Andorra. Y esto sí que es una gran ventaja.

Por eso, antes de volver al colegio, hay que volver a Pyrenées de Andorra y comprar a lo grande.

Participa en un concurso a lo grande, para quienes compran a lo grande.

GRANDES ALMACENES Pyrenees AFILIADOS A PRINTEMPS DE PARIS casa perez ANDORRA

1.000 plazas de parking. Admitimos tarjetas de crédito.

ARBUCIES Exposición de óleos y dibujos de Lapuente Ballester



En la sala de cultura de «la Caixa», se expone una colección de veintiséis óleos y quince dibujos a la tinta de Lapuente Ballester, de geografía variada y con una temática de flores, marinas, paisajes y un par de bodegones muy bien logrados. Este artista tiene en su haber varias exposiciones realizadas en Barcelona y también en la Sala Municipal de Girona, pero es la primera efectuada en Arbúcies, cuyos alrededores le han sido motivo de inspiración. Excelente dibujante, sus obras gozan de un rasgo enérgico y preciso, especialmente en los aspectos de montaña que sabe plasmar con un acierto muy por encima de

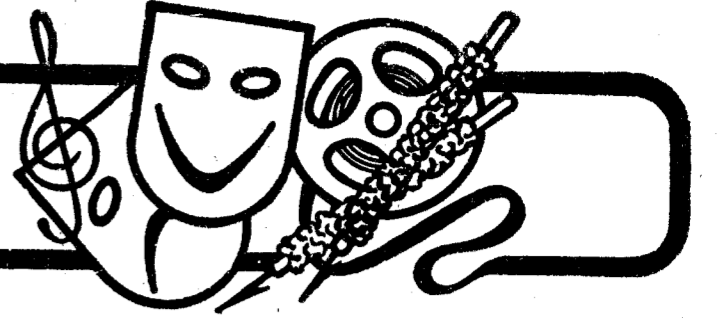
las marinas. Las obras tituladas «El pont de Ricedós» y «Casa Guàrdia de Joanet», sobresalen de todas las demás dada su riqueza cromática donde el verde figura muy bien contrastado. Lapuente Ballester se exterioriza como artista sin ninguna predilección específica a la hora de ejecutar un aspecto cualquiera, motivo por el cual se le puede considerar completo por los diferentes temas que suelen abordar. Sin embargo, los paisajes son los que ponen en evidencia su rica paleta con cada trazo en su exacto lugar.

ENRIC CASALS (Foto: M. Plana)

NORMAS A QUE HAN DE ATENERSE LOS ESCRITOS PARA ESTA SECCION

★ Los cartas deben venir escritas a máquina (a ser posible), o a doble espacio, por una sola cara y no teñidas con tinta. Quienes no puedan remitirlos a máquina han de tener en cuenta, al menos, esa forma en cuanto a la dimensión. ★ Si el remitente desea que figuren los artículos a un seudónimo debe indicarlo así, pero, en todo caso, es imprescindible que haga constar el pie del escrito su nombre, apellidos, datos del documento nacional de identidad, domicilio y teléfono. ★ En ningún caso, ni aun cuando le pida el remitente, se mantendrá correspondencia sobre escritos que se envíen para esta sección, ni serán devueltos los no publicados.

espectáculos



radio y televisión

RADIO GIRONA E. A. J. 38

13.45 Carta de ajuste.
13.56 Aperturar y presentación.
13.57 Avance Telediario.
14.00 Programa regional simultáneo.
14.30 Gente, hoy.
15.00 Telediario. (Primera edición).
15.35 La escoba espacial. "Modelo de todos los Emperadores" (I). Zorzon, el Malévolo. hermanastro de "El Gran Gorgon", captura a la nave de Quark cuando se dirige a cumplir una misión. Cuando los prisioneros son presentados a Zorzon se encuentra con el su hijo la princesa Libido, que inmediatamente se siente atraída por Ficus. Quark es tomado por un agente secreto de "Perma-Uno" y condenado a muerte.
16.00 Despedida y cierre.
18.15 Carta de ajuste.
18.30 Apertura y presentación.
18.35 Barrio Sésamo.
19.00 Epsilon.
19.30 Animales, animales, animales. "El conejo".
20.00 Harold Lloyd. Harold asiste a una fiesta, y en el vestidor de la casa se pone por equi-

6.56 Sintonia i pensament.
7.00 Matinal informatiu-musical.
8.30 "La saga de los Porretas".
8.45 El matí és nostre.
9.00 Informatiu.
9.05 El matí és nostre.
10.00 Informatiu.
10.05 El matí és nostre.
11.00 Informatiu i migdia Cadena SER.
11.30 Musical.
12.00 Informatiu.
12.05 Sardanes a la ràdio.
12.30 Exits musicals.
12.50 Què en sabem de Catalunya.
13.00 Informatiu.
13.05 Comentarís esportius.
13.10 Musical.
13.30 Micrófon esportiu.
14.00 Cadena Catalana.
14.25 Musical.
14.30 Informatiu.
15.00 Musical.
16.00 Informatiu. "Radio - novela La eterna espera. Cap. 16".
"Radio - novela La mujer que nadie conoció. Cap. 3".
Informatiu. Mitja tarda Cadena SER.
17.30 Musical.
18.00 Informatiu.
18.05 Musical 600's.
19.00 Informatiu.
19.05 Girona al dia.
19.15 Família i Educació.
19.30 Musical.
20.00 Informatiu de les vuit.
20.30 "En punta".
20.45 Comentarís esportius.
21.00 Música sense paraules.
22.00 Informatiu.
22.30 "La nitche es joven".
23.00 "Superventas".
23.30 Hora 25.
0.30 Mitja nit.
2.00 Sintonia i pensament.

RADIO GIRONA 2 - FRECUENCIA MODULADA

8.55 Obertura.
9.00 Cadena Catalana.
16.00 Els musicals de la Cadena Catalana (Estéreo).
17.00 Musical des de Pompeu Fabra 11 (Estéreo).
20.00 Cadena Catalana.
22.00 So de nit. (Estéreo).
23.00 Tocatta Sniff (Estéreo).
24.00 Els musicals (Estéreo).
1.00 Despedida.



José Luis SAMANIEGO

vocación la chaqueta de un famoso prestidigitador. Al bailar con una de las invitadas, empiezan a aparecer toda clase de artilugios, palomas, conejos, ratones, etc. que el ilusionista tenía preparados, provocándose un gran desconcierto entre los asistentes.
20.30 El canto de un duro.
21.00 Telediario.
21.30 Ciudades del mundo. París.
22.30 Grandes relatos. ♦♦ "Yo, Claudio: Reina de Olimpo". El emperador Tiberio inicia su reinado instruyendo juicios por supuesta traición, inducido por el ambicioso Sejano. Livia tiene ya ochenta años y es un viejo cascarrón esperpéntico de la mujer que fue, y sorprendentemente invita a Claudio por primera vez a su fiesta de cumpleaños, a la que también asiste su bisnieto Calígula. Quiere que influya en el joven Calígula para que a su muerte sea elevada a la categoría de diosa. Cástor por su parte, trata de abrir los ojos de Tiberio, su padre, previniéndole contra la maldad y ambición de Sejano.
23.30 Últimas noticias.
23.50 Buenas noches.
23.53 Despedida y cierre.

CARTELERIA de ESPECTÁCULOS

Cines *se rueda*

CINEMES MODERN
Refrigerats
SALA A
James Coburn y Omar Sharif.
BALTIMORE BULLET (Jugadores de ventaja)
Passades: 4 - 6 - 8 i 10'15 nit.
Majors 14 anys
SALA B
Jane Fonda i George Segal.
ROBA BIEN SIN MIRAR A QUIEN
Passades: 4'15 - 6'15 - 8'15 i 10'15 nit.
Majors 14 anys

SALO GRAN VIA
MAS ALLA DEL TERROR
Raquel Ramírez
Horari: 4'50 - 7'40 - 10'30.
FIEBRE SEXUAL
Isabel Sarli
Horari: 3'30 - 6'20 - 9'05.
Per majors de 18 anys

COLISEU IMPERIAL
CABO BLANCO
Charles Bronson i Fernando Rey.
Horari: 4'55 - 7'45 - 10'30.
LA GUERRA DE LOS PODERES OCULTOS
Horari: 3'25 - 6'15 - 9'05.
Per majors de 14 anys

Críticas cinematográficas

EL ARTE DE SER ESTRELLA Y LA FORMA FACIL DE HACER DINERO

Hoy, en la Plaza de Toros Actúan Manolo Escobar, Mari Santpere, Hermanos Calatrava, José Guardiola y Ramón Calduch

Tal como hemos venido anunciando en anteriores ocasiones esta noche va a tener lugar la actuación en la plaza de toros de Girona de Manolo Escobar, el rey de la canción española. Manolo Escobar no estará solo en este segundo festival mu-

en su «show» a la americana. Por lo que se refiere a las entradas señalaremos que pueden adquirirse en la propia Plaza de Toros, en las taquillas que están instaladas al lado de la entrada principal del coso taurino gerdense.

«DELIRIOS DE GRANDEZA»

Director: Gerard Oury. Guión: Gerard Oury, Rafael Sañla, Thompson y Continenza.

Fotografía: Henri Decae. Intérpretes: Louis de Funès, Yves Montand, Alberto Mendosa, Jaime de Mora y Aragón, La Polaca, Karin Schubert. Nacionalidad: Hispano - Italo-Germana - Francesa, 1971.

la verdad, ya no era, en el momento del rodaje de tanta pande-reta.

Una técnica moderada y una dirección sin extremismos, son los alicientes de esta mediana realización que, estoy seguro, hará las delicias de muchos espectadores, por su calidad atractiva y d' verdidas situaciones bastante bien concebidas.

«EL HINDERBURG»

Director: Robert de Wise. Guión: Nelson Gidding. Fotografía: Clifford Stine. Música: David Shine. Intérpretes: George C. Scott, William Atherton, Anne Bancroft y Roy Thimes. Nacionalidad: USA, 1975.

Treinta y seis muertos fue el balance trágico del accidente del Hinderburg, ocurrido el día seis de mayo de 1937, después de haber atravesado el Atlántico y tres días después de que emprendiese el viaje iniciado en Alemania; cuando se encontraba a doscientos pies del suelo, en Lake Hurts, Nueva Jersey, y dispuesto a aterrizar, dio comienzo un pequeño fuego a bordo. Treinta y cuatro segundos más tarde, el zepelin caía al suelo envuelto en llamas. La tragedia de este dirigible estuvo más encaminada a la transcendencia que tenía como consecuencia el final de este medio de transporte, más que, realmente, al número de víctimas.

Y sobre todo y por encima de todo, a las oscuridad que rodeó a las causas del siniestro: Sabotaje por parte de algunos nazis, contra el propulsor del medio de transporte, el investigador Hugo Echever, —siniestro provocado por un tripulante anti-nazi—, y otras muchas conjeturas, de entre las cuales, sobresalía la versión del inventor, por la cual se suponía que el hidrógeno, principal elemento en el mantenimiento del globo, había ardió como consecuencias de la electricidad estática que se había acumulado a su alrededor a lo largo del viaje.

Vemos a un Funès manoteador y accionador más a la italiana que a su real y clásico estilo francés, quien deja paso, en esta ocasión, a su sobrino —Yves Montand—, a la hora de las conquistas femeninas, dándole una oportunidad poco usual de lucimiento a su lado. Y así es como el antiguo actor, Oury, construye un filme con soltura y de bastante gratitud a la hora de su visión, sin que deje de aparecer el vedetismo Funès en más de algún momento y, sobre todo, el elemento negativo mayor que he encontrado, es esa visión de España tan «sui generis» y que

Autoridades alemanas y americanas, no expusieron nunca la versión oficial, y la verdad es que el sistema de dirigibles había dado su fin, no sólo por el accidente, sino además porque la era de los «jett» había dado comienzo.

ANDRES SEGOVIA GALARDONADO CON EL PREMIO "UNA VIDA PARA LA MUSICA", EN VENECIA

Venecia. — (Efe). — El guitarrista español Andrés Segovia recibirá el próximo día 2 de septiembre en Venecia el premio «Una vida para la música», reconocido en círculos culturales como una especie de «Nobel de la música».

Con este galardón, la asociación «Homenaje a Venecia» premia a un músico, seleccionado por un centenar de críticos europeos, que haya superado los 40 años de dedicación a su carrera.

El año pasado se premió al pianista Arthur Rubinstein, quien, si se restablece de las consecuencias de una reciente caída, será el encargado de entregar a Andrés Segovia el premio de este año.

Segovia llegará a Venecia el 31 de agosto y los organizadores del acto esperan reunir en una velada musical al guitarrista español y al pianista Rubinstein, velada cuyos fondos se destinarían a la restauración de monumentos venecianos.



sical que se organiza dentro de los actos del Cincuentenario del Girona, ya que antes de que salga al ruedo, o mejor dicho al escenario que se instalará sobre el ruedo de la plaza de toros, intervendrán otros artistas.

Entre estos artistas que actuarán antes de Manolo Escobar podemos señalar a Mari Santpere, Hermanos Calatrava y Ramón Calduch, con José Guardiola

En cuanto a la presencia de público podemos decir que se espera una buena entrada, sobre todo, si tenemos en cuenta que en algunos puntos de España han tenido lugar en fechas muy próximas los «shows» de Bosé y Escobar y siempre han tenido más gente los espectáculos con la presencia de Escobar. Veremos qué pasa, aunque esperamos que sea un éxito.

GIRONA F. C. 1930 - 1980

PLAZA DE TOROS DE GIRONA
Hoy, jueves, a partir de las 10 de la noche

MANOLO ESCOBAR

Además actuación de

- MARY SANTPERE
- HERMANOS CALATRAVA
- RAMON CALDUCH
- JOSE GUARDIOLA

VENTA DE ENTRADAS EN LAS TAQUILLAS DE LA PLAZA DE TOROS, DE 10 A 2 DE LA MAÑANA Y A PARTIR DE LAS 4 DE LA TARDE.

TEATRE Ultonia
Local refrigerat
LOUIS DE FUNES
"Delirios de Grandeza"
Horari: 3'30 - 7 - 10'30.
Completarà:
HINDERBURG
amb George C. Scott.
Horari: 3'10 - 8'40.
Per a tots els públics

CINEMES CATALUNYA 1
Local refrigerat
Quand temps fa que vostè no ha vist una pel·lícula romàntica?
PROMESA D'AMOR
Horari: 4'10 - 6'10 - 8'10 - 10'10
Per majors de 14 anys

CINEMES CATALUNYA 2
Local refrigerat
BARRACUDA
El pez asesino ataca
Horari: 4'15 - 6'15 - 8'15 - 10'15
Per majors de 16 anys

cinema orient
YO FUI VIOLADA
Horari: 6'10 - 8'10 - 10'10
Exclusivament per majors de 18 anys.

Coordina:
Jordi Bosch

Transportes para el futuro y futuro para los transportes (II)

EL FERROCARRIL QUE NO QUIERE MORIR

El ancho de vía una eterna cuestión

El necesario transporte de viajeros

«No sois la misma gente que dejó aquella estación o quienes llegarán a cualquier terminal mientras los carriles vayan convergiendo tras vosotros».

T. S. Eliot

Estamos seguros, que si en la década de los años treinta, se hubiese consultado a un asesor de inversiones, sobre unos valores de la máxima confianza y seguridad, para el ahorador, habría incluido en su lista, las emisiones de las compañías ferroviarias. ¿Por qué en menos de medio siglo la panorámica ha cambiado radicalmente? ¿Se ha perdido la confianza en los ferrocarriles, como medio de transporte? ¿Por qué razón los déficits de las explotaciones son tan considerables? ¿Por qué el Estado se ha convertido en garante obligado de unas sociedades, que ofrecían magníficas rentabilidades hace tan pocos decenios?

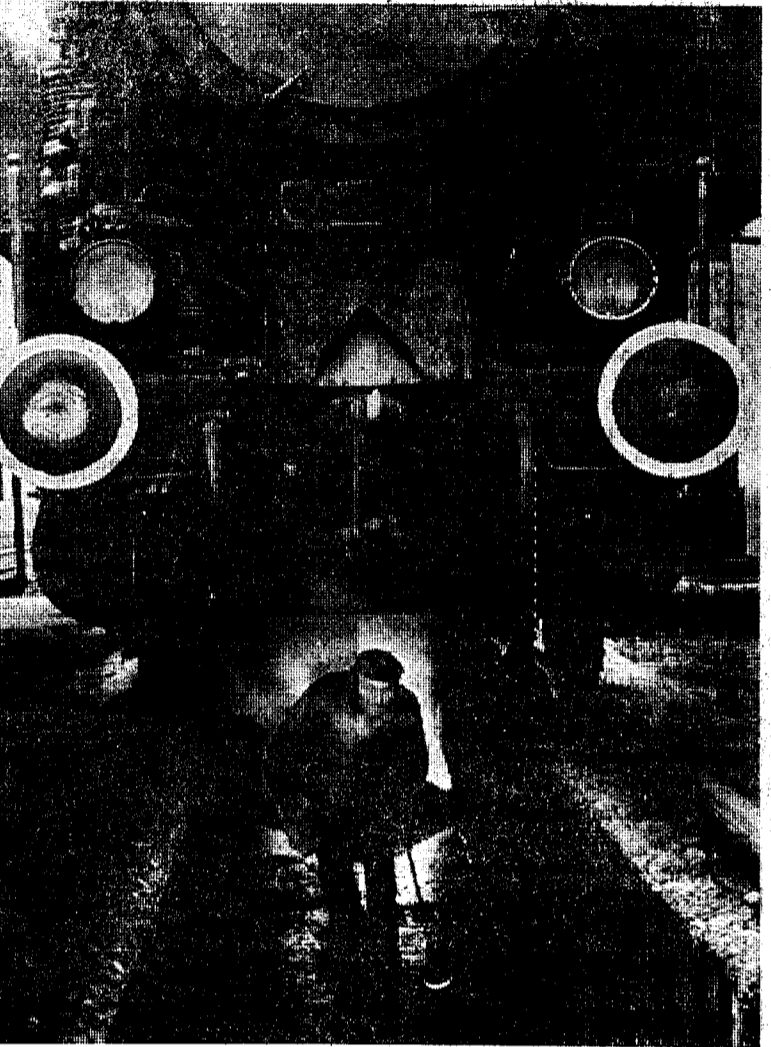
Una respuesta, podría estar, en este párrafo de un ya viejo editorial del Boletín de la Cámara de Comercio e Industria de Girona, de hace diez años, cuando argumentaba en favor de un acariciado (y no realizado) proyecto de tren vertebrado para nuestras comarcas, y sentenciaba así el estado de los aforados «carriles» gerundenses, y que creemos opinión válida para muchos de los transportes por ferrocarril: «Los desaparecidos ferrocarriles gerundenses de vía estrecha, de Olot y Sant Feliu de Guixols, constituyeron, en su tiempo, un destacado elemento de transporte en nuestra provincia. No obstante, con el transcurso de los años, ambos «carriles» se hicieron viejos y antieconómicos, debido, principalmente, a la poca velocidad en que circulaban, que los hacía poco prácticos, sobre todo para los viajeros, que eran bien pocos los que últimamente transportaban, por la excesivamente incómoda duración del viaje, siendo finalmente, levantados».

El transporte por ferrocarril, evidentemente, requiere rapidez (tanto para mercancías, como pasajeros), puntualidad, comodidad, para estos últimos y en suma: Eficacia.

EL EJEMPLO NORTEAMERICANO

Para los europeos, lo normal es que las redes ferroviarias, sean monopolios o compañías estatales o como mínimo, paraestatales. Sin embargo en los

Estados Unidos, sucede todo lo contrario. Solamente, compañías de las calificadas de primera categoría (más de diez millones dólares anuales de ingresos) funcionan 58. Dichas compañías, son propietarias de sus vías, material rodante, estaciones y servicios, e intercambian, los pagos por los servicios que se prestan.



La «era» del ferrocarril no ha terminado.

Sin embargo, también la crisis ferroviaria llegó a países que en base a sus compañías de transporte ferroviario.

carriol de un área norteamericana que contiene el 55 por ciento de las industrias de la Unión, quebró y con su quiebra arrastró a otras siete compañías menores, vinculadas con el Penn, en el noreste norteamericano.

Fue tal la conmoción, que obligó a intervenir a la Administración (hecho siempre insólito, en la libérrima economía de aquel país).

La intervención tuvo dos vertientes: Primero se creó la AMTRAK (Compañía Nacional de Ferrocarriles para Pasajeros), que es una empresa casi pública (la Administración es propietaria de material rodante), material que recibió, inicialmente, con una entrega de 197 millones de dólares, de las 13 compañías que, finalmente, se hizo cargo de la citada Administración.

El gobierno federal, invirtió 1.063 millones de dólares, (74'4 mil millones de pesetas), en subsidios para esta operación y otros 900 millones de dólares (6.300 millones de pesetas) como garantía, para una segunda operación de adquisición de material rodante.

Los resultados, no se han hecho esperar: Más seguridad, más rapidez y más comodidad, supuso una curva en constante ascenso de los ferrocarriles del complejo Amtrak, que, si bien tiene problemas financieros, cuenta con una creciente aceptación por parte de los usuarios.

La segunda operación se puso en marcha, para el campo del transporte de mercancías, con el nombre de CONRAIL (Compañía Ferroviaria Consolidada) y aunque organizada con préstamos del gobierno federal, mantiene su carácter de empresa privada. El respaldo financiero estatal fue del orden de los 2.100 millones de dólares (140 mil setecientos millones de pesetas) y se destina, básicamente, a la modernización de equipos tanto de tracción como de riel y señalización y en general en busca de esta eficacia, para los 27.804 kilómetros de vías de control (casi el doble de la red nacional española).

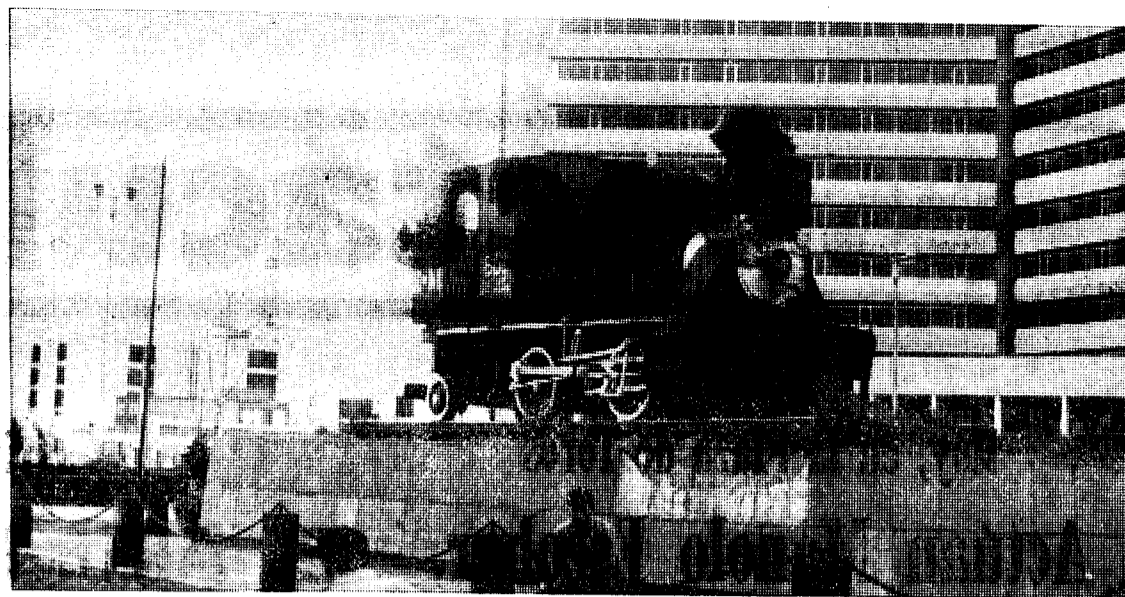
Los resultados han sido igualmente espectaculares: Una sola compañía minera de carbón transporta en Conrail, diez mil

toneladas diarias de este mineral, desde las minas de Montana y Wyoming a las centrales eléctricas de Michigan, Wisconsin, Illinois, Missouri, Texas y Kentucky.

Son dos fórmulas para resolver la crisis, pero, posiblemente las cifras de inversiones, aún «traducidas» a los niveles de nuestra economía, son impresionantes, aunque, parece claro, que para que el transporte ferroviario no desaparezca, ha de recuperarse estas condiciones de eficacia que le hicieron sólido y fundamental en la economía mundial, y fue el auténtico motor de las economías mundiales hace siglo y medio. En el momento en que ha perdido esta capacidad de competir con el transporte por carretera o por tubería, se vio amenazado con su extinción.

EL ANCHO DE VÍA. LA ETERNA CUESTION

Es imposible, siquiera esbozar una problemática del transporte ferroviario en nuestro país, sin referirnos a la mayor dificultad que el tema plantea, especialmente si concebimos el transporte con perspectiva europea. Y esta, no es otra que la diferencia de nuestro ancho vía, respecto al de la casi totalidad de las redes continentales y la británica. Así mientras los ferrocarriles de nuestro país adoptaban la singular medida de los 1.672 milímetros, resultado de la curiosa aplicación de la medida equivalente a dos veces la medida de la vara castellana, y que sólo encontramos repetida en la India, mientras



El ferrocarril, algo más que una pieza de museo.

que los ferrocarriles europeos, en su mayoría adoptaban un ancho normalizado, equivalente a 1.435 milímetros, mientras que, por su parte, la URSS y Finlandia (al instalarse las redes ferroviarias formaba parte de Rusia), tienen 1.524 milímetros, e Irlanda 1.600.

A partir de esta barrera, voluntariamente puesta por España, en razón al reciente recuerdo de las invasiones napoleónicas, las dificultades no han cesado de plantearse para los transportes ferroviarios aquí, y singularmente, para nuestras relaciones internacionales, en este aspecto concreto de las comunicaciones internacionales. Y la panorámica se hace tanto más difícil, a medida que nuestra integración en la Comunidad Económica Europea se aproxima. ¿Cómo vamos a formar parte, integral, de Europa, si nuestros ferrocarriles no pueden integrarse en las redes europeas?

LOS PLANES EUROPEOS DE TRANSPORTES FERROVIARIOS

Hace unos diez años que la Unión Internacional de Ferrocarriles, en su sección europea redactó el «Plan Director del Ferrocarril Europeo del Futuro», que prevé la construcción de casi seis mil kilómetros de nuevas líneas férreas, para velocidades medias que oscilan entre los dos y trescientos kilómetros hora, cuyas prioridades incluyen las siguientes líneas: Barcelona-Narbona; Munich-Verona; Chambéry-Turin y Basilea-Milán (este último tramo incluye la apertura de

un túnel de 45 kilómetros de longitud para una velocidad media mínima de 200 kilómetros) esta línea permitiría doblar la capacidad actual de transporte de viajeros y el de mercancías en 40 millones de toneladas. Como referencia diremos que el túnel de San Gotardo, registra, actualmente, casi diez millones de pasajeros y más de diez millones de toneladas de mercancías.

EN 1928, EL ANCHO EUROPEO YA ESTABA PROGRAMADO

Todas estas líneas, incluida la Narbona-Barcelona, suponen un trazado de ancho europeo. Sin embargo, es evidente que no disponemos aquí de ni un kilómetro de dicha medida y seguimos aferrados a las dos varas castellanas.

Y es curioso señalar, que hace más de medio siglo que España y Francia llegaron a un acuerdo para abrir la primera línea de ancho europeo en territorio de Catalunya.

La historia arranca, precisamente, de un 18 de julio, el de 1928, cuando S.M. don Alfonso XIII y el entonces Presidente de la República Francesa, señor Doumergue, presidieron la inauguración del entonces llamado «Ferrocarril Transpirenaico», que uniría Zaragoza con Pau, por Canfranc. En la misma fecha la «Gaceta de Madrid» publicaba un Real Decreto Ley, firmado por el Rey y su ministro de Fomento, don Rafael Benjumea y Burín, por el que se aprobaba el establecimiento de una línea de ancho europeo «sobre la explanación

actual del ferrocarril de Barcelona a San Juan de las Abadesas, en el trayecto comprendido entre Barcelona y Montcada-Bifurcación». Para ello el texto legal, señalaba que se «reducirá el ancho de la vía del Estado de Ripoll a Puigcerdá». Tan importante texto legal, de haberse llevado a efecto, habría significado la apertura de unos perspectivas singulares para nuestros transportes por ferrocarril.

Digamos que la línea Barcelona-Puigcerdá, fue concebida, desde un principio para tal comunicación, y que, incluso la apertura de los Ferrocarriles Catalanes, de Barcelona a Sabadell y Terrasa, que ya tienen el ancho europeo, fue concebida igualmente con este sentido de comunicación con el resto de las redes continentales.

Sólo nos resta decir que, obviamente, nada de lo acordado por aquel Consejo de Ministros, se ha llevado a efecto, y nuestra red de transportes ferroviarios sigue constituyendo una barrera formal para nuestras relaciones con el resto del continente, e islas Británicas (menos Irlanda).

LOS PROYECTOS (NO REALIZADOS) DE MEDIO SIGLO MAS TARDE

A finales del año 1974, se hizo público un acuerdo entre la compañía española de ferrocarriles y la francesa, para la construcción de una línea entre Cerbere y Figueras, con el fin de adentrar, aunque fuese tímidamente, el ancho europeo, hacia nuestro territorio. El Ayuntamiento de la capital del Alt Empordà, igualmente reservó, en su momento, un millón de metros cuadrados, para la instalación de la futura estación internacional, muelles de mercancías y, en suma, cuantas instalaciones fuesen necesarias para este nuevo capítulo, de nuestros transportes internacionales ferroviarios.

Tampoco es necesario insistir, sobre la no realización de tales proyectos, que han quedado en la nada y que contaron, eso sí, desde el primer momento, con serias dudas por parte de las autoridades económicas de Catalunya, que señalaban la necesidad de extender la línea hasta Barcelona, por lo menos, para que tuviese una válida rentabilidad social y económica no sólo para Catalunya, sino para el conjunto de las comunicaciones y el transporte nacional.

En estos momentos, bien podemos afirmar que el tema, como tantos otros que afectan al transporte nacional, están «aparcados», si es que podemos aplicar aquí la terminología correspondiente, y la última noticia que tenemos, data de hace cinco años, cuando, el entonces ministro de Información y Turismo, señor Herrera y Esteban contestaba una carta del presidente de la Comunidad Turística de la Costa Brava, sobre el tema: «Para el estudio de este asunto (el ancho de vía europeo entre la frontera y Figueras) y como consecuencia del protocolo firmado entre los presidentes de la SNCF y RENFE en diciembre de 1972, se formó un grupo de trabajo hispano-francés con objeto de estudiar todas las alternativas posibles para el enclave fronterizo Port-Bou-Cerbère».

El borrador del informe final ha sido redactado por los servicios de RENFE y acaba de ser entregado, para conformidad, a los servicios técnicos de la SNCF. Posteriormente, y en base al acuerdo de aquellos servicios, las presidencias de la SNCF y de RENFE formularán la oportuna propuesta a sus respectivos Consejos de Administración. Realmente, desde entonces, no hemos sabido nada más al respecto.

¿Se mantiene el proyecto, o se ha renunciado al mismo? El

(Pasa a la página siguiente)

A los diez años de una idea singular

El tren vertebrado que quería Girona



Modelo de Tren Vertebrado que Girona pudo tener.

La preocupación por el transporte ferroviario ha sido una constante en la realidad gerundense durante generaciones. Si primero fueron los inolvidables «carriles» que defendimos desde estas páginas, con la convicción de lo que representaban para la realidad económica de nuestras comarcas, no es menos cierto que hubo otro elemento importante, ahora un bello recuerdo solamente, como el tren vertebrado, cuyo modelo reproducimos y que se debía al genio creador de nuestro más importante ingeniero ferroviario, señor Goicoechea (el «padre» del Talgo).

Se pretendía instalar este singular ferrocarril a lo largo del tendido de las líneas de Olot y Sant Feliu de Guixols y estaba alentado, singularmente, por diversas empresas de La Garrotxa y la Cámara de Comercio gerundense. Incluso el proyecto, lo debería escribir el sueño? de Goicoechea pensaba en el triángulo Girona - Olot - Figueras - Roses,

a modo de enlace mar y montaña.

Para ello se partía de la sociedad de Trenes Vertebrados, S. A., constituida en 1967, cuyas patentes, por cierto, han sido vendidas y utilizadas en diversos países.

Las características fundamentales eran las de un tren monorrail de ruedas neumáticas, indescarrilables, las locomotoras eran de tracción eléctrica de corriente continua y los gastos de construcción y mantenimiento estaban en el cincuenta por ciento por debajo de los conocidos en la época para trenes monorrails. La velocidad media estimada para el tren articulado gerundense era de 120 kilómetros-hora, por lo que incluyendo paradas de un minuto en las estaciones existentes en los «carriles», se estimaba también el recorrido Girona - Sant Feliu en un máximo de 30 minutos.

Datos curiosos eran las inversiones para el recorrido total, entre Olot y Sant Feliu de Guixols se calculaban en 170 millones

de pesetas de hace justamente diez años. El costo, entonces para el usuario, era de 0'75 pesetas por kilómetro; es decir, unas 20 pesetas el billete de Girona a Sant Feliu y el doble para el trayecto Girona-Olot. La clase era única. Estas inversiones no incluían los terrenos del trazado del carril, pues contaban aprovechar los terrenos vírgenes de los carriles, aunque podían amortizarse amplias zonas de las estaciones terminales en las cabeceras de línea y nuestra ciudad, lo que hubiese permitido cubrir una buena parte de la financiación.

¿Por qué no se materializó este proyecto? Las causas fueron diversas, aunque esencialmente la falta de interés de las autoridades y la sociedad del momento, pese a que el tren vertebrado ya se había experimentado en Alava, aquel mismo año de 1970. Ha sido una de las tantas oportunidades perdidas en el campo del transporte en tierras gerundenses. Queden estas líneas como recuerdo y evocación a tan válido intento.

Resuélvalo por TELEFONO

DETECTIVES
DETECTIVES INTERPAG. Detectives, vigilancias, informes solvencia, localización de personas. Juan Maragall, 35, 6.º-1.º.
TEL. 20 86 30

MUEBLES DE COCINA
FABRICUINA. Diseño, decoración, adaptación e instalación. General Mola, 40. José María de Sagarra, 42-A, GIRONA.
TEL. 21 20 60

PINTURA INDUSTRIAL
JORDA, S. A., PINTURA I ROTULACIO. — Taller especializado en pintura industrial, rotulación de vehículos i rètols, restauració i decoració. Estudiem tota mena de pressupostos sense compromís. Ctra. de Girona, 44. OLOT.
TEL. 26 34 27

TINTORERIAS
TINTORERIA - LAVANDERIA NURIA. Al servei de tota la vostra roba. Tallers: Pedret, 21, GIRONA.
TEL. 20 12 26

PISOS
EDIFICIO frente zona deportiva de Salt: Máximo solemamiento, Calefacción individual. Gas ciudad, Ascensor, 3 y 4 dormitorios, 2 baños. Comedor-estar con parquet. Precios ajustados y muchas más ventajas. Consultenos en EUGESA (Edificios y Urbanizaciones Girona, S. A.), Major de Salt, 132.
TELS.: 21 36 00 - 21 36 04

RESTAURANTES
HOSTAL COLL VERD. — Especialitat en peix. Un ambient idoni per les seves festes familiars. C/ J. Vidal, 6, SANT PERE PESCADOR.
TEL. 52 00 75

HOTEL - RESTAURANTE
NIEVES MAR (Antiga Casa Nieves) 80 habitacions amb vistes al mar, piscina, tenis... Passeig Marítim. La Escala (Costa Brava).
TELS. 77 03 00 - 77 03 04

TOLDOS
Pisos, hostelería, camiones, piscinas, industrias.— Consultenos: TOLDOS MALLOL.— Paseo Canalejas, 4. GIRONA
TELS. 20.05.78 - 20.89.20

El ferrocarril que no quiere morir

(Viene de la página anterior)
transporte ferroviario español, tiene en buena parte, condicionado su futuro respecto a la resolución de este tema.

EL TRANSPORTE (FUTURO) DE VIAJEROS POR FERROCARRIL

Si la base del transporte por ferrocarril han de ser las mercancías (ya hemos visto a gu-

cancias». En tales términos se expresaba hace ya una buena docena de años la Cámara de Comercio de Barcelona en un informe dirigido a la Presidencia del Gobierno haciéndole observar la necesidad de que nuestro transporte ferroviario se situase en línea competitiva, en los transportes terrestres. Los que estaba de la mente de todos la crisis energética y sus secuelas. ¿Qué se ha hecho desde entonces? Es una pregunta dirigida, creemos, a la



El monorail, en servicio en Pittsburg (USA).

nas cifras norteamericanas), para el transporte de viajeros, este futuro se abre con perspectivas importantes, alentadas por la crisis energética, si el ferrocarril es capaz de dar la respuesta adecuada a este reto.

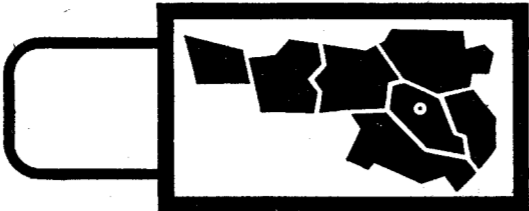
Los viajeros utilizarán este medio de transporte si le ofrece lo que se pide a todo transporte colectivo: Rapidez, puntualidad y comodidad. Para ello la técnica ferroviaria tendrá que superar etapas: Nuevas fórmulas como deslizador de aire, monorrailes, trenes articulados y carburantes igualmente nuevos, como el gas, aplicado a este tipo de transporte.

Algunos países han dado pasos importantes, el tren Tokaido del Japón (con curvas de 2.500 metros de radio), y que ha llegado a alcanzar velocidades punta, del medio millar de kilómetros, el Canadá con su «Tren Adelantado de Viajeros» y velocidades medias de 240 kms. Y en recorrido de acceso a las grandes ciudades, los EE.UU., pese a partir de claras desventajas, frente a Europa, en razón al dominio del automóvil particular como medio de transporte más frecuentemente usado, han dado pasos importantes. Así, en una jornada normal, el transporte ferroviario mueve en la ciudad de Nueva York, entre tres y cuatro millones de personas, y en cuanto a técnicas, debemos recordar el monorail de Seattle (estado de Washington) el «Skybus» de Pittsburg y el suburbano de San Francisco, prácticamente automatizado en conducción y distribución de billetes, aire acondicionado y silencioso en un noventa por ciento.

Sin conseguir tales ventajas, es difícil, que el transporte ferroviario de viajeros, pueda competir, válidamente, frente a otros tipos de transporte colectivo, por más que la crisis energética le devuelva clientes.

UN FUTURO PARA EL TRANSPORTE FERROVIARIO

«Ha pasado ya la campaña de desprestigio del ferrocarril en la que se pretendía que su «era» había terminado. No se discute ya, en ningún terreno la primacía de este medio de transporte, que se considera insustituible para los grandes transportes de viajeros y mer-



girona/comarques

PALAMOS: El alcalde Parals, a Madrid

Informe de importantes gestiones en la Capital del Reino

Hoy día ser alcalde no es sólo llevar la vara de mando, ni presidir las reuniones del consistorio o los actos cívicos de la localidad; hoy día ser alcalde significa avanzar el primero en esta batalla de problemas y preocupaciones que asolan los ayuntamientos y que el de Palamos, por supuesto, no es una excepción. Ser alcalde, significa anteponer los intereses de la comunidad a los propios, e intentar encontrar soluciones, a pesar de las divergencias que, en muchos casos, se originan por falta de un programa o pacto de unidad municipal.

Ser alcalde significa hoy día, quedarse solo en los fracasos, olvidado en los éxitos y acrobático por las críticas. La única satisfacción es la del deber cumplido y el agradecimiento y comprensión de algunos ciudadanos. Nada más cierto que aquel poema leído al torero Domingo Ortega: «Los críticos taurinos, puestos en filas concéntricas, colman la enorme plaza de toros; pero entre todos ellos, solamente uno sabe lo que hace, y es justamente el encargado de vérselas con la fiera».

El alcalde de Palamos, don José Parals Elias, que no se cansa de repetir que: «los intereses del pueblo de Palamos, están muy por encima de los intereses particulares», y en esta línea de actuación municipal —llámesele o no programa de partido o político— existe un paquete de aspiraciones sociales que el señor Parals quiere convertir en realidad, con la ayuda del consistorio que preside. Así, se trasladó recientemente a Madrid acompañado del teniente de alcalde señor Crosa —y lo volverá a hacer próximamente—, con el fin de realizar varias gestiones encaminadas a obtener soluciones concretas a algunos de los problemas municipales.

INSTITUTO DE ENSEÑANZA

El señor Parals se entrevistó con don Julio Seage Mariño, subdirector de Planificación y Programación del Ministerio de Educación y Ciencia que, oída la problemática de falta de Instituto de Enseñanza Media en Palamos, manifestó reconsiderar dicha cuestión para poder dotar al municipio del citado centro.



ILUMINACION DEL CAMPO MUNICIPAL DE DEPORTES

Visita al director de Equipamiento del Consejo Superior de Deportes, con relación a la solicitud de subvención para la iluminación del Campo Municipal

de Deportes y cuya gestión se halla pendiente en la actualidad por parte de la Federación Catalana de Fútbol.

SOLAR DEL FRENTE DE JUVENTUDES

He aquí un problema de recuperación de un solar municipal que hace años que colea y del que Palamos está verdaderamente necesitado. Así, hubo entrevista con el director general de Inmuebles y Obras del Ministerio de Cultura y director general del Patrimonio del Ministerio de Hacienda, para tratar de la recuperación del solar cedido en su momento al Frente de Juventudes, cuestión que al parecer puede resolverse favorablemente solicitándolo al Ministerio de Cultura, previo trámite el oportuno expediente administrativo.

EDIFICIO DEL «AAIS»

Un enorme local procedente del sindicalismo vertical y cuyas dependencias, a excepción de un par de habitaciones, jamás han sido utilizadas. La entrevista del alcalde con el inspector general de Servicios del Ministerio de Trabajo, giró en torno a la solicitud por parte del Ayuntamiento en utilizar parte del edificio del «AAIS».

RECLAMACION DE 927.000 PESETAS

A la Administración del Patrimonio Social Urbano (antes Obra Sindical del Hogar) para liquidar la cantidad al Ayuntamiento que en su día les prestó para la construcción del Grupo de Viviendas «Pagés Costart». El expediente se había extraviado y ahora se procederá a efectuar los trámites necesarios para liquidar el citado importe.

Maurici PONSJOAN

ARBUCIES CARMEN PARCET, ELEGIDA «PUBILLA 1980»

Sería prolijo enumerar todos los actos que han venido sucediéndose en la villa con motivo de la Festa Major. Sin embargo, ha habido uno que por su significación

a la que se le impuso la banda acreditativa e hizo donación del trofeo «la dona d'aigua», justas recompensas a las virtudes que enarbola esta bella arbuicense.



EXPOSICION DE PINTURA DE ARTISTAS LOCALES

En la Sala de Cultura de «la Caixa» se ha celebrado con notable éxito, tanto de crítica como de público, la XLI Exposición de Pintura de Artistas Locales. Han participado: Jordi Albó, Josep Maria Clopés, Joaquim Juncá, Ramón Pujolràs, Cateria Roca, Francesc Castelló, Joan Pérez, Esteve Riddorsa, Amadeu Rovira, Josep Segú y Joaquim Horta. La evolución progresiva que tras un año de haber expuesto ha experimentado alguno de ellos, ha patentizado el alto grado de perspectiva de brillante futuro que posiblemente alcanzará. De momento, la afición lo puede todo y con entusiasmo y afán de superación varios de los citados artistas pueden llegar a metas insospechadas.

Enric CASALS (Fotos M. Plana)

merece ser notificado. Se trata de la elección de la Pubilla que ha servido para poner digno colofón a pesar de haber resultado en la presente edición un tanto deslucido, con motivo de haber acudido a la convocatoria, efectuada por el Ayuntamiento a través de la Comisión Municipal de Festejos, solamente tres entidades de las doce invitadas para presentar sus respectivas candidaturas para dicha elección. La representante de la Peña Barcelonista, señorita Maria Carmen Parcet, de 19 años, ha sido la distinguida con el título de «Pubilla d'Arbúcies 1980».

A tenor de lo dispuesto en el artículo 10 del Estatuto Ordenador de Empresas y Actividades Turísticas, se participa que la Casa de Huespedes ES BAS de Bagur, que anteriormente era regentado por Dña. Joaquina Mayola Casademont, lo será en lo sucesivo por D. RAMON CULLELL CARBO y se denominará C. de H. SAN CRISTOBAL.

Bagur, a 26 de agosto 1980.

BANCO INDUSTRIAL DE CATALUNYA

COTITZACIÓ DE VALORS · BORSA DE BARCELONA

FECHA: 27-8-80

ACCIONES	PREC.	HOY
B. Atlántico	212.-	212.-
Banesto	224.-	219.-
B. Bilbao	229.-	227.-
B. Central	253.-	253.-
B. Exterior	—	210.-
B. Hispano	228.-	224.-
B. Popular	247.-	247.-
B. Santander	278.-	278.-
B. Vizcaya	240.-	238.-
Bankunió	128.-	127.-
BANCO INDUSTRIAL DE CATALUNYA	—	121.-
Urquijo	140.-	140.-
BCO. INDUSTRIAL DEL MEDITERRANEO	—	—
Bankinter	—	—
Aguas de Barcelona	44.-	44.-
Catalana de Gas	51.-	—
Corporación Ind. Catalana	36.-	—
Fecsa Pequeños	64.-	63.-
Hidrocatuña	50,50	50,25
Hidroira	69.-	68,25P
Iberduero	67.-	65.-
Sevillana	65.-	64,50
Unión Eléctrica	69.-	69.-
Agrícolas	119.-	118.-
Finanzauto	—	—
Asland	104.-	104.-
Dragados	107.-	108,50
Fomento de Obras y Construc.	41.-	—
Cubiertas y MZOV	111.-	111.-
Inmobiliaria Colonial	138.-D	138.-
BINCA	70.-	—
DOBINCA	70.-	—
CAVASA	—	—
Campsá	211.-	—
Petróleos	112,50	110,50
Reunidas	—	37,50
Torra Hostench	44.-	43.-
Carburos	119.-P	113.-
Cros	31.-	31.-
Energía e Industrias Aragonesas	—	20,50
Explosivos	25,75	25,25
La Seda	44.-	43.-
Alto Hornos	9.-	9.-
Tubacex	23.-	23.-
LA FARGA CASANOVA	—	—
UNIDAD HERMETICA	—	—
Femsa	—	—
MOTOR IBERICA	65.-	64.-
Seat	19.-	20.-
Bendibérica	260.-	260.-
Telefónica	61,50	61.-

BANC INDUSTRIAL DE CATALUNYA
El gran industrial de Catalunya
Avda. Sant Francesc. 9 Teléf. 21 18 50 GIRONA

Santa Coloma de Farners

Termina la temporada veraniega

La temporada veraniega en Santa Coloma da comienzo en el mes de junio y se termina en septiembre. Una temporada larga, por lo tanto, y beneficia a la economía local, indudablemente, aunque no en un sentido primordially, mirándose en conjunto. Habrán, entre fondos y hoteles, unos 7 u 8. Y hay las aguas termales. En estos momentos está todo a tope. El veraneo proviene principalmente de Barcelona, pero las aguas termales son visitadas por gente de toda España y del extranjero. «El clima está molt bé —nos dice el alcalde, don Jordi Iglesias—; la temperatura no és ni massa alta ni massa baixa». Después hay restaurantes con piscinas, tenis... Hay el Parc de Sant Salvador, idóneo para grupos de excursionistas que encuentran en una espléndida explanada un lugar en donde estar a gusto con la Naturaleza... («Precisamente días pasados se celebró en él el campeonato provincial de petanca», nos dice el señor Iglesias). Hay la Font Picant (al lado mismo del parc), hay la Font de Sant Salvador: una piedra de unas 40 toneladas en donde se instalaron 3 surtidores de agua. En fin; en Santa Coloma hay muchos alicientes para el veraneo. Uno de los mayores, como ya hemos señalado, es el de las aguas, tanto las picantes como las normales. En estos tiempos en que el agua bebible (perdón por la palabreja, pero el lector entenderá la intención) es cada vez más difícil de hallar sin embotellamientos. Santa Coloma ofrece una buena gama de líquidos naturales con diversas matizaciones de poladeo. Y hay las afueras, que son estupendas. Y hay lo moderno, a plena población. Nada de extraño es, por lo tanto, que aquí venga un ve-

raneo sólido, vital, pleno de constancia en su visiteo anual. Han probado y le han encontrado gusto.

A. CONSTANS

SERVICIO NACIONAL DE PRODUCTOS AGRARIOS

CALENDARIO DE APERTURA DE ALMACENES PARA EL MES DE SEPTIEMBRE

Almacén de Banyoles: diario.
Silo de Figueras: diario.
Silo de Fornells de la Selva: diario.
Silo de La Bisbal: diario, excepto lunes.
Subalmacén de Celrà: lunes.
Silo de Olot: diario, excepto los jueves.
Subalmacén de Argelaguer: jueves.
Almacén de San Pedro Pescador: lunes, martes y sábados.
Subalmacén de Castelló d'Empúries: miércoles, jueves y viernes.
Almacén de Torroella de Montgrí: diario.
Centro de Selección de Girona: diario.
Centro de Selección de Figueras (Silo): diario.
NOTAS: Sólo se recibirán los productos declarados en la Cartilla de Agricultor de la actual campaña.
Las ofertas para la venta en depósito pueden realizarse en todas las cabeceras de almacén.

GERMANI DE CAPUCINI, S. A.

ALTA COSMETICA INTERNACIONAL SOLICITA:
VENDEDOR EN EXCLUSIVA
Zona de trabajo: Girona capital y provincia.
SE OFRECE: Mínimo asegurado. Elevados ingresos por comisiones. Apoyo técnico y publicitario por parte de la Empresa. Productos ya introducidos en el mercado.
SE REQUIERE: Residente en Girona (Capital o provincia). Conocimientos de la venta directa a profesionales. Vehículo propio. Actividad compatible con otra.
Escribir indicando datos personales y teléfono de contacto a: Germani de Capucini, S. A. Avda. Principe de Asturias, 18, 1.º. — BARCELONA-12.

EDIFICIO GERUNDA

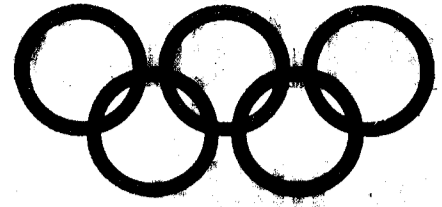
- Pisos de 4 habitaciones.
- De 135 y 157 m2.
- Todo exteriores - zona privada ajardinada.
- Totalmente acabados.
- Entrega inmediata.
- Plazas de aparcamiento.

VISITE PISO DE MUESTRA!!

Carretera de Barcelona — Emili Grahit
OFICINA DE VENTA ABIERTA, de 10 a 1 y de 4 a 8 tarde.
TODOS LOS DIAS Y DOMINGOS de 10 a 1.
TELEFONOS 21 50 71 y 21 50 39.

Suscríbase a LOS SITIOS

deportes



hoy...

TROFEO CINCUENTENARIO

Se disputó anoche el «Trofeo Cincuentenario», con victoria del F. C. Barcelona por 1-2.

MAL EL BARCELONA

El primer equipo azulgrana jugó muy mal anoche en el «Estadi», siendo superado, durante algunas fases, por el modesto Girona.

RECAUDACION

Aunque la lluvia caída durante la tarde de ayer influyó negativamente, la recaudación del Girona - Barcelona rodea los cuatro millones de pesetas.

GANO EL FIGUERES

El Figueres se impuso anoche al Andorra por 3-1 en partido amistoso.

EL GUIXOLS



Ha incorporado dos nuevos jugadores a su equipo: Marqués y Borrell.

EL ANGLES

Ha incorporado a su equipo a José y Rastrojo, del Roses.

LLORET - HORTA

El Lloret disputará esta noche un nuevo encuentro amistoso.

COPA DEL REY

Figueres y Gramanet, al igual que sucediera el pasado año, volverán a verse las caras en la primera ronda de la Copa del Rey.

TERCERA REGIONAL

Calendarios correspondientes a los grupos 24 y 25 de Tercera Regional.

JORDI CUADRAS



Un gerundense que el próximo año participará en la fase final del Campeonato de España de Ajedrez.

BOCHAS

Se celebró con éxito el Torneo Internacional que organiza el C. B. Girona.

1-2 El Girona estuvo a punto de repetir lo de Vigo

El Barcelona, que jugó muy mal, no pudo marcar el segundo gol hasta el minuto 80

VIERON AL GIRONA

por Jordi XARGAYO

«TROFEO CINCUENTENARIO». — PARTIDO UNICO. — «ESTADI DEL GIRONA». — FECHA: 27 DE AGOSTO DE 1980. — HORA: 22'00. — RESULTADO: GIRONA, 1 — BARCELONA, 2. (Primer tiempo, 0-0).

ARBITRO

La actuación del colegiado barcelonés, señor Teixidó Enrich, recién ascendido a Segunda División, debemos catalogarla de perfecta. La verdad es que nos sorprendió la labor de este trancilla, al que conocíamos de Tercera División y no nos había complacido nunca. Ayer, a pesar de ser un Segunda, llevó las riendas del partido a la perfección, salvo, aunque fue error de su juez de línea, en un fuera de juego inexistente señalado a Quini en los compases finales del primer periodo.

ALINEACIONES

GIRONA: Martínez Puig; Bou, Juliá II, Sala II; Colomer, Botana; Morata (Soler, minuto 72), Arredondo, Juliá I, García Castany (Fàbregas, minuto 84) y Masferrer.
F. C. BARCELONA: Amador; Ramos, Migueli (Olmo, minuto 84), Zuviria; Alesanco, Sánchez; Rexach (Ramírez, minuto 46), Quini, Krankl, Asensi y Martínez.

GOLES

0-1. Minuto 17. Quini eleva con la cabeza, el balón por encima del cancerbero gerundense.
1-1. Minuto 20. Juliá I, en gran jugada personal, deja sentados a Migueli y Quini, para centrar al área pequeña. Allí estaba Morata que para el cuero con el pecho y empalma al fondo de la red. Un excelente gol.
1-2. Minuto 80. Jugada de Ramírez con centro a Sánchez. Este deja el balón a Quini para que vuelva a introducirlo al fondo de la portería.

NOTAS VARIAS

Buena entrada. Unas seis o siete mil personas. La taquilla rozó, aunque parece ser que no llegó, los cuatro millones de pesetas. Noche fresquita, pero se podía estar en el campo. El Girona lanzó cuatro saques de esquina (2 y 2), por dos el Barcelona (2 y 0). Antes del partido, el clásico reparto de trofeos. El Gobernador Civil, señor Codina, hizo entrega al Barcelona del «Trofeo Cincuentenario».

La debacle del F. C. Barcelona, que tuvo lugar el pasado domingo en Vigo, flotó ayer en el «Estadi». El Girona, con un juego inteligente a base de tesón y lucha constante, mantuvo en jaque a los azulgranas y estuvo en la auténtica realidad del partido. «No hemos venido a ver al Barcelona, sino al Girona». Y efectivamente, los aficionados pudieron contemplar de nuevo a este Girona que ha logrado subir a las barbas de cuatro equipos de

que el Barcelona no tuvo coordinación, lo saben todos los aficionados que presenciaron el encuentro. Esto, hasta cierto punto —matizo esto de hasta cierto— podría pasar, por tratarse de la pre-temporada. Pero, que todo un Barcelona, con un ex-seleccionado, nacional calga en la trampa del fuera de juego es para cerrar definitivamente el «Nou Camp».

El equipo de Pepe Pinto practicó a la perfección el fuera de juego y con una coordinación total entre sus hombres. Y, siempre sin excepción, los barcelonistas bombeaban el balón, como si de un equipo de Tercera Regional se tratara, pillando a varios de sus hombres, como era de esperar, en posición incorrecta.

Y así todo el partido, llegando los azulgrana de vez en cuando a la portería defendida por Martínez Puig. Es incomprensible que unos profesionales que cobran millones no sean capaces, en noventa minutos, de contrarrestar el fuera de juego, aunque sea retrasando balones a su guardameta. Pero, caer en una trampa de un equipo de Tercera División es para desconfiar totalmente de las posibilidades de este equipo.

Y ESO QUE QUERIAN

El Barcelona, en esta ocasión, no vino a Girona en plan conformista, ni mucho menos. Querían sacarse, por muchas excusas que Ladislao Kubala dijera al término del partido, la espina incrustada en Vigo. El Barca lo intentó, quiso y luchó, pero fue incapaz de ligar una sola jugada. La ligazón entre el centro del campo y la delantera brilló por su total ausencia.

Las únicas ráfagas de buen juego de los azulgranas tuvieron lugar durante el primer tiempo, mientras Asensi condujo el equipo. Cuando en el segundo periodo el rendimiento del capitán azulgrana bajó enteros, todo el equipo se resintió y ya nadie fue capaz de llevar balones en condiciones a los hombres punta del equipo, que eran Quini y Krankl, mientras Martínez bajaba a la línea de centrocampistas. El primero de los delanteros, Quini, fue el único que hizo algo. Peleó y marcó los dos goles de su equipo, mientras que Krankl disparó varias veces du-

to. Demostró que físicamente se halla en perfectas condiciones. Pudo aguantar el ritmo del partido ante todo un Barcelona que entrena diariamente y, al menos teóricamente, cuenta con una de las mejores plantillas del país.

Los dificultades que creó el Girona al Barcelona huelga decirlos, porque supo jugarle perfectamente al cuadro azulgrana y a punto estuvo de terminar con un resultado favorable. Una prueba del trabajo que dio el Girona es que Ladislao Kubala sólo realizó dos cambios a lo largo del lance, manteniendo a sus hombres titulares sobre el césped del «Estadi». Aunque, cabe una segunda hipótesis en este aspecto. Que Ladislao Kubala quisiera mantener a los titulares en el campo para que fueran ellos mismos quienes se dieran cuenta de que eran incapaces de superar a un tercera división.

García Castany volvió a ser el director del juego rojiblanco. Martínez Puig, con varias intervenciones excelentes, mejoró en mucho las anteriores actuaciones. La defensa se mantuvo compacta, realizando, como señalábamos anteriormente, el fuera de juego con una total coordi-



Asensi recogió un nuevo trofeo para las vitrinas del Barça. (Foto SA.NI.)

nación. Quizás donde falló más e Girona fuera en la delantera, pero también sería pedir mucho que el Girona acabara insistentemente el portal azulgrana y pudiera superar la mayor envergadura y fuerza de los zagueros barcelonistas.

En definitiva, otra feliz prueba para el equipo de Pepe Pinto que ahora le queda, como último encuentro de pre-temporada, el que disputará el próximo domingo en La Bisbal, para dedicar los siguientes días siguientes a preparar el inicio de la Liga.

los entrenadores

PINTO: "Los jugadores han respondido muy bien"

KUBALA: "Creo que el resultado es normal"

En el vestuario rojiblanco todo eran felicitaciones para el mister local. Pepe Pinto aparecía como un hombre realmente feliz después de un encuentro en que el Girona ha conseguido doblegar a un gris Barcelona que ha perdido los papeles.

—El Girona ha jugado un gran partido.

—Sí, el Girona ha sabido moverse muy bien, ha jugado con gran rapidez y efectividad. De todas maneras, el Barcelona es un gran equipo. Pienso sinceramente que no se ha esforzado al máximo. Debes tener en cuenta que los equipos inferiores se crecen ante esta clase de rivales.

—A este paso, la Liga va a ser para el Girona.

—Si en la Liga seguimos así nos va a ir bastante bien. Intentaremos luchar al máximo para estar entre los primeros puestos de la tabla, pero si las cosas no nos salen bien, no nos rasgaremos las vestiduras.

—Prácticamente, no han hecho cambios durante el encuentro.

—Los jugadores han respondido muy bien dando muestras de un buen fondo físico por lo que no me han parecido necesarios. Además, tenía previsto verlos actuar durante todo el partido con vistas a la próxima competición ligera.

—¿La sustitución de Morata?

—El chico ha recibido un fuerte golpe y he decidido cambiarlo para evitar posibles complicaciones.

KUBALA

Los jugadores de Kubala no pudieron ayer borrar la sombra de la derrota de Vigo. El Barcelona no demostró ser nada del otro mundo ante un Girona que, muchas veces, le ganó la partida. Ladislao Kubala, de todas maneras, pensaba de distinta forma, al menos al hacernos las declaraciones.

—A pesar del resultado, el Barcelona no ha jugado muy bien, como digamos...

—Creo que mis jugadores son muy conscientes de sus capacidades y, en realidad, se debía haber jugado mejor. Sin embargo, cada uno ha hecho lo que sabía en base a un plan preestablecido, a fin de ir viendo cómo marcha la puesta a punto.

—Muchos fallos también. Se ha caído demasiadas veces en el fuera de juego del Girona, por ejemplo.

—Entonces, ¿cuál es la opinión de Ladislao Kubala acerca de este partido?

—Bien, yo creo que ha gustado al aficionado, sobre todo a los del Girona, que han podido ver a su equipo jugando realmente muy bien. El Girona ha demostrado tener un gran conjunto y, si me pide algún pronóstico, supongo que debe realizar un excelente papel en la Liga.

—¿No ha sido un resultado muy corto este 2-1, ante un Girona de Tercera División?

—No, yo creo que es normal. Nosotros estamos haciendo unos entrenamientos a la semana, hoy, por ejemplo, y luego, ocho horas más tarde, tenemos que enfrentarnos a un Girona, muy joven y con mucha ilusión para quedar bien. Atendiendo a este planteamiento, el resultado puede ser lógico.

—¿Va a cambiar, suponemos, la cosa en la Liga.

—Hombre, hasta el lunes vamos a seguir con este planteamiento, de preparación, de pre-temporada, cuyos resultados no se pueden tomar como muy válidos. Después, las cosas se encargarán, ya de forma muy concreta, para la Liga, donde todo rodará de muy distinta forma.



Morata volvió a mostrar su peligrosidad en el área contraria. (Foto Pablito).

un tris de provocar la repetición del fracaso barcelonista en Vigo, donde sucumbió ante un Segunda «B».

Sobraron diez minutos de partido para que los rojiblanco, que pusieron toda la carne en el asador, provocaran el lanzamiento de penaltis que hubiese puesto en ridículo a un Barcelona, que alineó a todos los titulares disponibles, efectuando sólo dos sustituciones a lo largo del partido.

Concluido el partido, los comentarios de los aficionados eran para todos los gustos. Pero, me chocó uno que plasmaba

Primera División, pero salieron defraudados del pobre juego, y falta de total coordinación que practicaron los barcelonistas.

Y un último comentario, antes de entrar en los detalles del partido. El azulgrana Migueli me manifestó, al término del encuentro que «hemos jugado mucho mejor que en Vigo». No estuvo allí, pero... ya me entienden.

CAYERON EN EL FUERA DE JUEGO

Que el Barcelona jugó mal, que el Barcelona rozó el ridículo,

rante el primer periodo, pero los balones salían muy desviados. En el segundo periodo, el austriaco tuvo una oportunidad de oro a los trece minutos, al fallar un balón solo ante Martínez Puig. En el primer tiempo, Quini también tuvo una oportunidad similar, después de un despeje del cancerbero gerundense.

EL GIRONA, VOLVIO A AGRADAR

La actuación del Girona volvió a ser similar a las ofrecidas en los anteriores encuentros disputados a lo largo del mes de agosto.

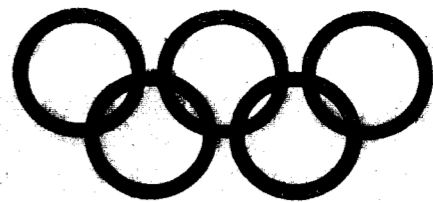


Kubala no cambió de cara en toda la noche. (Foto Pablito).

—Sí, pero el 2-1 sabe a muy poco.

—Bueno, yo creo que lo que hemos hecho está bien. Mi planteamiento es muy claro, y yo quiero ver cómo responden mis jugadores, prescindiendo, por el momento, de los resultados. Estos partidos son de preparación, para que los jugadores vayan entrando en contacto con el equipo, a fin de conjuntarse, para ver el desarrollo en general. Ahora bien, puedo asegurar que estaremos a punto para la Liga, jugando muy diferente.

deportes



Opiniones tras el Girona - Barcelona

SATISFACCION ENTRE LOS GERUNDENSES, CONFORMISMO EN LOS BARCELONISTAS

Se estima que el Girona ha logrado un beneficio de un millón y medio de pesetas

¿Qué pena del tiempo! La lluvia, que cayó copiosamente en nuestras comarcas durante la tarde de ayer hizo que muchos aficionados de Girona y de la provincia desistieran en su inicial propósito de presenciar el Girona-Barcelona.

Las cosas no acaban de salir del todo bien en el Cincuentenario aunque ayer hubo balance económico positivo. En tono caso si no hubiera llovido, creemos que podía haberse hecho

cios del Girona, Gabriel Prats y Joan Grabulosa, fueron a la taquilla y compraron un palco. Lo pagaron y por un error se les cobró mil pesetas de más, de lo que ellos no se apercebieron.

Poco después el taquillero, al darse cuenta, comprobó cual era el palco al que se le había cobrado mil pesetas de más y un empleado del club se presentó en el mismo y tras dar las explicaciones oportunas, se les pidió disculpas y se les entrega-

rrer, junto a Pere Buxó, de la obra cultural y departamento de relaciones exteriores de esta entidad, que patrocinaba el «Trofeu del Cinquantenari».

un primera división, tiene equipo suficiente para plantar cara, pleno que con un poco más de suerte hubiesen merecido el empate».

Finalmente, abordábamos al primer teniente de alcalde del Ayuntamiento de Girona, Joan Paredes Hernández quien dijo: «se ha visto un partido muy bonito, se ha plantado cara al Barcelona y el Girona ha causado una positiva impresión; el Barça no ha dado facilidades sino que el Girona se lo ha ganado a pulso».

OPINIONES POST-PARTIDO

Una vez finalizado el encuentro dialogábamos con diferentes personas sobre el partido que se había desarrollado minutos antes.



El segundo gol de Quini decidió el partido. (Foto S.A.N.I.).

una superior recaudación. Al finalizar el «match» intentamos averiguar el resultado económico del partido aunque debido a que no estaban contabilizados algunos aspectos no pudo darse a conocer. Sin embargo se estima que entre los tres millones largos que se vendieron en el «Estadi» más lo liquidado en otros conceptos el Girona se hará con un beneficio neto superior al millón y medio de pesetas.

Y ahora a esperar el último acto del Cincuentenario del Girona, que tendrá lugar esta noche en la Plaza de Toros de Girona, con la actuación de Manolo Escobar, Mari Santpere, Ramón Caldach, José Guardiola y Hermanos Calatrava. Se espera hacer algún beneficio.

UN GESTO HONRADO

Es el momento de dar a conocer una anécdota que se produjo ayer en el «Estadi» en el transcurso del partido frente al Barcelona. Resulta que dos so-

ron los mil pesetas. Los dos socios del Girona nos hicieron saber que agradecían este detalle de honradez por parte de los taquilleros, lo que nosotros hemos constar.

INVITADOS EN EL PALCO

Como en otros actos del Cincuentenario hemos podido constatar la presencia de diferentes invitados en el palco presidencial. Ayer, estaban presentes el Conseller de Governació, Joan Vidal i Gayolà; el Governador Civil, Ramón Codina Ribas; el presidente de la Diputación, Arcadi Calzada, en ausencia del alcalde que se halla en Florencia acudió el primer teniente de alcalde, Joan Paredes; el presidente del Barça, Josep Lluís Núñez, los directivos blaugranas Gaspard, García Vila, Casaus, Bruguera, Mussons y un largo etcétera. Podemos decir que estaba prácticamente presente todo el consejo directivo del Fútbol Club Barcelona. Asimismo podemos destacar la presencia del delegado general de «la Caixa», señor Fe-

El conseller de Governació nos decía que «Ha sido un partido muy bonito. El Girona ha estado excelente, ante un equipo de superior categoría como es el Barcelona y en ningún momento se ha visto desbordado. Tras ver los partidos de pre-temporada del Girona, pienso que el equipo puede hacer un magnífico papel en Tercera División».

Por lo que se refiere al Gobernador Civil, don Ramón Codina, quien fue el encargado de entregar al capitán del Barcelona el trofeo correspondiente, afirmaba que «el partido ha sido muy interesante, el resultado ha sido incierto hasta el último momento, lo que ha hecho que el encuentro fuera muy interesante. El Girona ha hecho un gran papel».

Quien estaba más satisfecho, en cierta manera, era el presidente de la Diputación, Arcadi Calzada: una vez finalizado el partido, señalaba que «el Girona me ha gustado mucho, los 90 minutos han sido muy entretenidos y el Girona los ha jugado con valentía, ha demostrado que a pesar de que el Barcelona es todo

OPINIONES BLAUGRANAS

Al término del encuentro, nuestra compañera Ima Mis hablaba con el presidente del F. C. Barcelona, señor Núñez Clemente quien significaba que había visto «a un Girona muy compacto y que forma un gran bloque, tengo muy claro que logrará el ascenso de categoría. En cuanto a los jugadores me han gustado, por supuesto García Castany, así como Julià, Masterrer y Morata. En cuanto al Barcelona, ha hecho un partido un poco flojo aunque suelen pasar estas cosas en encuentros de este tipo en el que el rival de inferior categoría se crece y marca a su ilusión complica el partido».

Finalmente, digamos que el vicepresidente del Barcelona, señor Casaus, fuera del «Estadi» comentaba públicamente a un grupo de aficionados que realmente el partido había sido flojo pero que al final de la Liga estarían entre seis y diez puntos por encima del Madrid.

Jordi BOSCH

(3-1) EL FIGUERES MEJOR QUE EL ANDORRA

Ambos equipos disputaron un entretenido encuentro

ARBITRO

Dirigió el encuentro el señor Francisco Vegas. Regular fue su actuación, pues sancionó con un dudoso penalty a cada equipo.

ALINEACIONES

FIGUERES: Boix (Miret, minuto 46); Brugués (Juncá, minuto 46); Gómez (Semis, minuto 78); Carbó (Marcos, minuto 46); Busquets, Molet (Heredia, minuto 46); Baeta, Coto, Ramos (Vert, minuto 78); Durán (Mas, minuto 46) y Echegoyen.

ANDORRA: Obregón (Usubiaga, minuto 46); Ferrero (De la Cruz, minuto 46); Oliva (Sánchez, minuto 46); Hidalgo; Rubén Silva; Carmelo, Antonio, Valverde, Del Moral (David, minuto 46) y Moreno.

GOLES

1—0, minuto 21. Coto salva la entrada de dos defensas y ante la salida «in extremis» del meta tricolor, tira cruzado al fondo de las mallas.

2—0, minuto 25. Jugada combinada entre Baeta, Coto y Molet con remate cruzado de este último.

2—1, minuto 66. Se produce un tiro alto de la delantera andorrana, saltan Busquets y un jugador visitante. El árbitro señala penalty. Lo transforma en gol Valverde.

3—1, minuto 67. El travesaño del Andorra repele un disparo, saltan al aire Ramos y un defensor visitante y el señor Vegas vuelve a pitar penalty. Baeta marca el postrer tanto del partido.

Entretenido ha resultado ser el encuentro entre el Figueres y el Andorra, en que los ampurdaneses han podido, por fin, sacar se la espina de la pasada Liga. Se ha derrotado justa y dignamente a todo un Andorra que consiguió el objetivo que los blanquiazules persiguieron también toda la temporada: el ascenso.

De todas maneras, entretenido decíamos que fue, pues el encuentro transcurrió con fases de dominio alterno, y sin que ninguno de los dos equipos consiguiera encerrar al otro en su campo, si bien la efectividad cara a puerta se decantó por parte local.

ACABO EN DUREZA

inicialmente, la tónica parecía

seguir la del periodo anterior. Sin embargo, a lo largo de este segundo tiempo, pudieron verse buenas fases de dominio figuerense, que apretó bastante más. Los andorranos, de todas maneras, no se amilanaron, aunque para ello hubieron de emplear en algunas ocasiones una excesiva dureza, que motivó al señor Vegas para sacar tarjetas a Carmelo, Usubiaga y Moreno.

También hubo buenas oportunidades para ambos bandos en este segundo tiempo. Ya a los seis minutos, Silva sacaba una falta, se hacía con el balón Valverde, que en su chut, obligó a lucirse a Miret. Más tarde, Carmelo logró un gol fantasma, que el árbitro anuló, no se sabe si por marcar con la mano o por fuera de juego posicional. Coto, uno de los mejores hombres en el campo, malogró un par de claras ocasiones.

Al final pues, sólo se conseguirían dos goles de penalty en el segundo tiempo. La victoria, pero, sonrió al Figueres, que a pesar de los cambios y pruebas demostró estar ya en el buen camino.

Joaquim BALLESTERO

El Gimnástico, por penaltys, ganó anoche el «Nostra Catalunya»

Jordi Pujol entregó el trofeo

Barcelona, 27. — (Efe). — El Nàstic se ha proclamado vencedor del trofeo «Nostra Catalunya», de fútbol, al vencer al Sabadell en la serie de lanzamientos desde el punto de penalty, por cinco a cuatro. El tiempo reglamentario finalizó con empate a cero.

Dirigió el encuentro el colegiado catalán Lasheras. A sus órdenes los equipos fueron: G. Tarragona: Palomo, Santiago, Orenas, Cunillera, Subirats, Parejo; Palanca (Carrió), Gutiérrez, Bañeras (Martínez) y Carrasco.

Sabadell: Castel, Saura, Santi, Sebastián, Majo, Peraita; Orejuela, Gades; Mauri, Totó (López) y Mercader (Serrano).

El «Nàstic» se ha impuesto al Sabadell al tener más fortuna en el lanzamiento desde el punto de penalty, en un partido regularmente jugado por ambos bandos y con la lluvia como protagonista. La jugada clave del encuentro se produjo en el minuto 44 de la

primera parte, al sancionarse un penalty contra el equipo del Tarragona que lanzado por Mercader, raso y por el centro, fue detenido por el meta Palomo.

Fue tal vez la única ocasión de gol de todo el partido. Al término del encuentro, el President de la Generalitat, Jordi Pujol, entregó al copa al capitán del «Nàstic», que ganaba por primera vez el torneo, truncando la trayectoria del Sabadell en los dos últimos años.

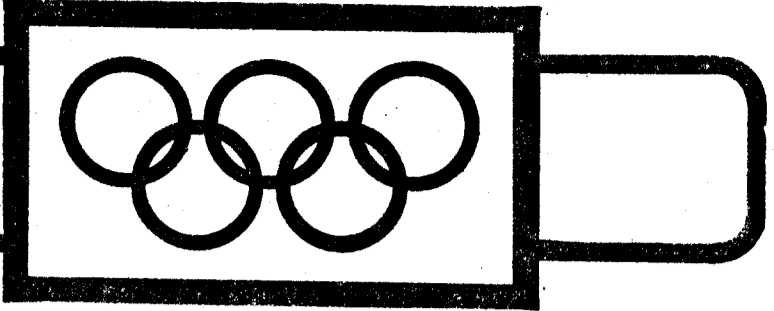
Perdió el Español

El Cruz Azul de Méjico batió al Español por 3—2 en partido correspondiente a las semifinales del «Ciutat de Barcelona», disputado anoche en presencia de un reducidísimo número de aficionados. Los mejicanos se enfrentarán en la final al Zaragoza.



El Barça quiso conseguir un buen resultado, pero no pudo ante un Girona luchador y batallador. (Fotos S.A.N.I.).

deportes



TERCERA REGIONAL

CALENDARIOS OFICIALES DE LOS GRUPOS 24 Y 25

Por problemas de espacio, en nuestra edición de ayer no pudimos ofrecerles la totalidad de los calendarios de los grupos gerundenses de Tercera Regional. Hoy, acabamos de completar nuestra información con los grupos 24 y 25.

Grupo 24

- 7 de septiembre**
P. B. Palamós - Bellcaire
Sant Antoni - Sant Miquel F.
Celrà - Verges
Calella - Pals
Vilartagas - Flassá
Aro - Camallera
Jafre - San Gregorio B.
Calonge - Cornellá
Gualta - Albons
Cerviá - Banyoles
- 14 de septiembre**
Bellcaire - Cerviá
Sant Miquel F. - P. B. Palamós
Verges - Sant Antoni
Pals - Celrà
Flassá - Calella
Camallera - Vilartagas
San Gregorio B. - Aro
Cornellá - Jafre
Albons - Calonge
Banyoles - Gualta

- 26 de octubre**
Pals - Cerviá
Flassá - Verges
Camallera - Sant Miquel F.
San Gregorio B. - Bellcaire
Cornellá - P. B. Palamós
Albans - Sant Antoni
Banyoles - Celrà
Gualta - Calella
Calonge - Vilartagas
Jafre - Aro
- 2 de noviembre**
Pals - Flassá
Verges - Camallera
Sant Miquel F. - San Gregorio B.
Bellcaire - Cornellá
P. B. Palamós - Albons
Sant Antoni - Banyoles
Celrà - Gualta
Calella - Calonge
Vilartagas - Jafre
Cerviá - Aro
- 9 de noviembre**
Flassá - Cerviá
Camallera - Pals
San Gregorio B. - Verges



El Gualta querrá mejorar su actuación de los últimos años.

- 21 de septiembre**
Bellcaire - Sant Miquel F.
P. B. Palamós - Verges
Sant Antoni - Pals
Celrà - Flassá
Calella - Camallera
Vilartagas - San Gregorio B.
Aro - Cornellá
Jafre - Albons
Calonge - Banyoles
Cerviá - Gualta
- 28 de septiembre**
Sant Miquel F. - Cerviá
Verges - Bellcaire
Pals - P. B. Palamós
Flassá - Sant Antoni
Camallera - Celrà
San Gregorio B. - Calella
Cornellá - Vilartagas
Albans - Aro
Banyoles - Jafre

- Cornellá - Sant Miquel F.
Albans - Bellcaire
Banyoles - P. B. Palamós
Gualta - Sant Antoni
Calonge - Celrà
Jafre - Calella
Aro - Vilartagas
- 16 de noviembre:**
Flassá - Camallera
Pals - San Gregorio B.
Verges - Cornellá
S. Miquel F. - Albons
Bellcaire - Banyoles
P. B. Palamós - Gualta
Sant Antoni - Calonge
Celrà - Jafre
Calella - Aro
Cerviá - Vilartagas
- 23 de noviembre:**
Camallera - Cerviá
S. Gregorio B. - Flassá
Cornellá - Pals
Albans - Verges
Banyoles - Sant Miquel F.
Gualta - Bellcaire
Calonge - P. B. Palamós
Jafre - Sant Antoni
Aro - Celrà
Vilartagas - Calella

- Gualta - Calonge
- 5 de octubre**
Sant Miquel F. - Verges
Bellcaire - Pals
P. B. Palamós - Flassá
Sant Antoni - Camallera
Celrà - San Gregorio B.
Calella - Cornellá
Vilartagas - Albons
Aro - Banyoles
Cerviá - Calonge
- 12 de octubre**
Verges - Cerviá
Pals - Sant Miquel F.
Bellcaire - Camallera
Camallera - P. B. Palamós
San Gregorio B. - Sant Antoni
Cornellá - Celrà
Albans - Calella
Banyoles - Vilartagas
Gualta - Aro
Calonge - Jafre

- 30 de noviembre:**
Camallera - S. Gregorio B.
Flassá - Cornellá
Pals - Albons
Verges - Banyoles
Sant Miquel F. - Gualta
Bellcaire - Calonge
P. B. Palamós - Jafre
Sant Antoni - Aro
Celrà - Vilartagas
Cerviá - Calella
- 7 de diciembre:**
San Gregorio B. - Cerviá
Cornellá - Camallera
Albans - Flassá
Banyoles - Pals
Gualta - Verges
Calonge - Sant Miquel F.
Jafre - Bellcaire
Aro - P. B. Palamós
Vilartagas - Sant Antoni
Calella - Celrà

- 19 de octubre**
Verges - Pals
Sant Miquel F. - Flassá
Bellcaire - Camallera
P. B. Palamós - San Gregorio B.
Sant Antoni - Cornellá
Celrà - Albons
Calella - Banyoles
Vilartagas - Gualta
Aro - Calonge
Cerviá - Jafre

- 14 de diciembre:**
S. Gregorio B. - Cornellá
Camallera - Albons
Flassá - Banyoles
Pals - Gualta

- Verges - Calonge
S. Miquel F. - Jafre
Bellcaire - Aro
P. B. Palamós - Vilartagas
S. Antoni - Calella
Cerviá - Celrà
- 21 de diciembre:**
Cornellá - Cerviá
Albans - S. Gregorio B.
Banyoles - Camallera
Gualta - Flassá
Calonge - Pals
Jafre - Verges
Aro - S. Miquel F.
Vilartagas - Bellcaire
Calella - P. B. Palamós
Calonge - Sant Antoni

- 28 de diciembre:**
Cornellá - Albons
S. Gregorio B. - Banyoles
Camallera - Gualta
Flassá - Calonge
Pals - Jafre
Verges - Aro
S. Miquel F. - Vilartagas
Bellcaire - Calella
P. B. Palamós - Celrà
Cerviá - S. Antoni
- 4 de enero:**
Cerviá - Albons
Banyoles - Cornellá
Gualta - S. Gregorio B.
Calonge - Camallera
Jafre - Flassá
Aro - Pals
Vilartagas - Verges
Calella - S. Miquel F.
Celrà - Bellcaire
S. Antoni - P. B. Palamós

- 11 de enero:**
Albans - Banyoles
Cornellá - Gualta
S. Gregorio B. - Calonge
Camallera - Jafre
Flassá - Aro
Pals - Vilartagas
Verges - Calella
S. Miquel F. - Celrà
Bellcaire - S. Antoni
P. B. Palamós - Cerviá

La segunda vuelta se disputará los días 18 y 25 de enero; 1, 8, 15 y 22 de febrero; 5, 12 y 26 de abril; 3, 10, 17, 24 y 31 de marzo de 1981.

Grupo 25

- Port Bou - Navata
Darnius - Esplais
San Antonio - Espolla
Sta. Leocadia - Port Selva
Perelada - Cabanes
Vilabertrán - Armentera
Báscara - Atalaya
La Junquera - Massanet
Marca de l'Ham - Vilafant
Agullana - Lladó

- 14 de septiembre:**
Navata - Agullana
Esplais - Port Bou
Espolla - Darnius
Port Selva - San Antonio
Cabanes - Sta. Leocadia
Armentera - Perelada
Atalaya - Vilabertrán
Massanet - Báscara
Vilafant - La Junquera
Lladó - Marca de l'Ham

- 21 de septiembre:**
Navata - Esplais
Port Bou - Espolla
Darnius - Port Selva
San Antonio - Cabanes
Sta. Leocadia - Armentera
Perelada - Atalaya
Vilabertrán - Massanet
Báscara - Vilafant
La Junquera - Lladó
Agullana - Marca de l'Ham

- 28 de septiembre:**
Esplais - Agullana
Espolla - Navata
Port Selva - Port Bou
Cabanes - Darnius
Armentera - San Antonio
Atalaya - Sta. Leocadia
Massanet - Perelada
Vilafant - Vilabertrán
Lladó - Báscara
M. de l'Ham - La Junquera

- 5 de octubre:**
Esplais - Espolla
Navata - Port Selva
Port Bou - Cabanes
Darnius - Armentera
San Antonio - Atalaya
Sta. Leocadia - Massanet
Perelada - Vilafant
Vilabertrán - Lladó

- Báscara - Marca de l'Ham
Agullana - La Junquera
- 12 de octubre:**
Espolla - Agullana
Port Selva - Esplais
Cabanes - Navata
Armentera - Port Bou
Atalaya - Darnius
Massanet - San Antonio
Vilafant - Sta. Leocadia
Lladó - Perelada
M. de l'Ham - Vilabertrán
La Junquera - Báscara

- 19 de octubre:**
Espolla - Port Selva
Esplais - Cabanes
Navata - Armentera
Port Bou - Atalaya
Darnius - Massanet
San Antonio - Vilafant
Sta. Leocadia - Lladó
Perelada - Marca de l'Ham
Vilabertrán - La Junquera
Agullana - Báscara

- 26 de octubre:**
Port Selva - Agullana
Cabanes - Espolla
Armentera - Esplais
Atalaya - Navata
Massanet - Port Bou
Vilafant - Darnius
Lladó - San Antonio
M. de l'Ham - Sta. Leocadia
La Junquera - Perelada
Báscara - Vilabertrán

- 2 de noviembre:**
Port Selva - Cabanes
Espolla - Armentera
Esplais - Atalaya
Navata - Massanet
Port Bou - Vilafant
Darnius - Lladó
San Antonio - M. de l'Ham
Sta. Leocadia - La Junquera
Perelada - Báscara
Agullana - Vilabertrán

- 9 de noviembre:**
Cabanes - Agullana
Armentera - Port Selva
Atalaya - Espolla
Massanet - Esplais
Vilafant - Navata
Lladó - Port Bou
Marca de l'Ham - Darnius
La Junquera - San Antonio
Báscara - Sta. Leocadia
Vilabertrán - Perelada

- 16 de noviembre:**
Cabanes - Armentera
Port Selva - Atalaya
Espolla - Massanet
Esplais - Vilafant
Navata - Lladó
Port Bou - M. de l'Ham
Darnius - La Junquera
San Antonio - Báscara
Sta. Leocadia - Vilabertrán
Agullana - Perelada

- 23 de noviembre:**
Armentera - Agullana
Atalaya - Cabanes
Massanet - Port Selva
Vilafant - Espolla
Lladó - Esplais
Marca de l'Ham - Navata
La Junquera - Port Bou
Báscara - Darnius
Vilabertrán - San Antonio
Perelada - Sta. Leocadia

- 30 de noviembre:**
Armentera - Atalaya
Cabanes - Massanet
Port Selva - Vilafant
Espolla - Lladó
Esplais - Marca de l'Ham
Navata - La Junquera
Port Bou - Báscara
Darnius - Vilabertrán
San Antonio - Perelada
Agullana - Sta. Leocadia

- 7 de diciembre:**
Atalaya - Agullana
Massanet - Armentera
Vilafant - Cabanes
Lladó - Port Selva
Marca de l'Ham - Espolla
La Junquera - Esplais
Báscara - Navata
Vilabertrán - Port Bou
Perelada - Darnius
Sta. Leocadia - San Antonio

- 14 de diciembre:**
Atalaya - Massanet
Armentera - Vilafant
Cabanes - Lladó
Port Selva - Marca de l'Ham
Espolla - La Junquera
Port Bou - Báscara
Darnius - Vilabertrán
San Antonio - Perelada
Agullana - Sta. Leocadia

- 7 de diciembre:**
Atalaya - Agullana
Massanet - Armentera
Vilafant - Cabanes
Lladó - Port Selva
Marca de l'Ham - Espolla
La Junquera - Esplais
Báscara - Navata
Vilabertrán - Port Bou
Perelada - Darnius
Sta. Leocadia - San Antonio

- 14 de diciembre:**
Atalaya - Massanet
Armentera - Vilafant
Cabanes - Lladó
Port Selva - Marca de l'Ham
Espolla - La Junquera
Esplais - Báscara
Navata - Vilabertrán
Port Bou - Perelada
Darnius - Sta. Leocadia
Agullana - San Antonio

- 21 de diciembre:**
Massanet - Agullana
Vilafant - Atalaya
Lladó - Armentera
Marca de l'Ham - Cabanes
La Junquera - Port Selva
Báscara - Espolla
Vilabertrán - Esplais
Perelada - Navata
Sta. Leocadia - Port Bou
San Antonio - Darnius

- 28 de diciembre:**
Massanet - Vilafant
Atalaya - Lladó
Armentera - Marca de l'Ham
Cabanes - La Junquera
Port Selva - Báscara
Espolla - Vilabertrán
Esplais - Perelada
Navata - Sta. Leocadia
Port Bou - San Antonio
Agullana - Darnius

- 4 de enero:**
Agullana - Vilafant
Lladó - Massanet
Marca de l'Ham - Atalaya
La Junquera - Armentera
Báscara - Cabanes
Vilabertrán - Port Selva
Perelada - Espolla
Sta. Leocadia - Esplais
San Antonio - Navata
Darnius - Port Bou



El Perelada, un descendido que quiere recuperar la categoría perdida.

Gramanet - Figueres, en la primera eliminatoria de la Copa del Rey

Participan en la misma 132 equipos

Madrid, 27. (Efe.) - Ciento treinta y dos equipos participarán en la primera eliminatoria de la Copa del Rey de Fútbol, cuyo sorteo se efectuó esta tarde en la sede de la Real Federación Española de Fútbol. El acto estuvo presidido por Rafael Caravantes, vicepresidente de la Real Federación y Agustín Domínguez, secretario general de la entidad.



Jordi Gonzalvo se enfrentará a su ex-equipo. (Foto S.A.N.I.)

Domínguez anunció antes del sorteo que éste sería realizado por proximidad geográfica, con cabezas de serie, tanto para esta eliminatoria como para la siguiente.

En la competición participan los equipos de Primera División, a excepción de los que disputan eliminatorias europeas -Real Madrid, Castilla, Valencia, Barcelona, Sporting y Real Sociedad-, los veinte de Segunda División, los diez primeros de cada grupo de Segunda «B», del pasado año, así como los diez primeros de cada grupo de Tercera División, también de la pasada temporada.

Anunció el secretario general que los clubs filiales no se enfrentarán a sus patrocinados hasta la final, como fue el caso del Castilla y del Real Madrid, la pasada temporada, cuando se enfrentaron ambos en el encuentro final, con triunfo del Real Madrid.

Los clubs de Tercera que renunciaron fueron Salmantino, Rayo Cantabria, Aragón y San Sebastián, que fueron sustituidos por Tudelano, Santoña, Aurrera y Lagun Onak, respectivamente. Las fechas de esta primera eliminatoria serán el diecisiete de septiembre y el primero de octubre próximos.

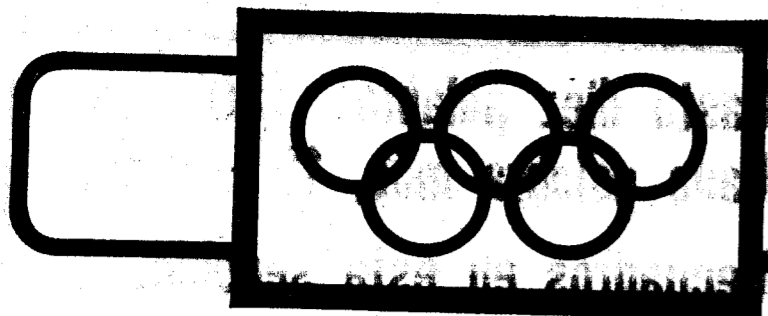
El resultado del sorteo fue: Ponferradina - Cambados; Arosa - Alondras; Coruña - Celta; Lugo - Compostela; Avilés - Oviedo; Oviedo A. F. - Turón; Langreo - Caudal; Sabadell - Barcelona; Igualada - Español; Lérida - Reus Deportivo; Júpiter - Tarrasa; Gramanet - Figueres; Tarragona - Andorra; Levante - Carcagente; Acero - Castellón; Vinaroz - Gandía; Mestalla - Villarreal; Rayo V. - Mérida Ind.; Alcalá - Getafe; At. Madrileño - Valdepeñas; At. Madrid - Moscardó; Villanovense - Ciempozuelos; Talavera - Manchejo; Albacete - Cacereño; Torrejón - Las Palmas At.; Calvo Sotelo - Alcorcón; San Fernando - Toledo; Pego - Badajoz; Hércules - Orihuela; Murcia - Alcoyano; Elche - Crevillente; Eldense - Cartagena; Zamora - Burgos; Palencia - Arandina; Valladolid - Béjar Ind.; Leonesa - Salamanca; Venta Baños - Valladolid P.; Huelva - Linares; Betis D. - Sevilla; Algeciras - Cádiz; Ceuta - Portuense; Rota - Betis; Córdoba - San Fernando; Málaga - Mellilla; Ubeda - Granada; Almería - Estepona; Linares - Martos; Motril - San Pedro; Las Palmas - Tenerife; Mallorca - Murense; Constancia - Andraitx; Benisalem - Portmanx; Felanitx - Poblense; Sp. Mahonés - Margaritense.

EUROCOSMETIC
HENRY COLOMER, S. A.
Centros de Formación Profesional

ESTETICA Y PELUQUERIA
Homologados por el Ministerio de Educación y Ciencia.
ABIERTA MATRICULA PROXIMO CURSO PLAZAS LIMITADAS

ESTETICA PELUQUERIA
C/.Gran-Via de l's Corts Rda. Fdo. Puig, 24
Catalanes, 610. Tel. 302.14.72 Tel. 20.28.12
BARCELONA - " GIRONA

Lea, Anúnciese, Suscribase a LOS SITIOS



deportes

futbol

Antonio Guasch departió con el Castellfollit

Castellfollit. — (De nuestro corresponsal. — El pasado viernes por la noche, Antonio Guasch, presidente de la Federación Catalana de Fútbol, tuvo la amabilidad de aceptar la invitación que le hizo en su día la Unió Esportiva Castellfollit. La que el señor Guasch prometió estudiarlos con la máxima atención. Asimismo se le hizo entrega, por primera vez, del escudo de oro representativo de la U.E. Castellfollit como agradecimiento a su labor dentro del fútbol catalán en general y es-



reunión tuvo lugar en un conocido restaurante típico de la comarca.

Asistieron al acto el presidente de la entidad señor Martí Roura, así como el vicepresidente señor Aniceto Bosch, Francisco Masdemont, Juan Vilanova e Isidro Costa. También estuvo presente en el acto el delegado del club señor Rafael Joaquín.

En el transcurso de la cena se tocaron importantes temas

pecialmente por las atenciones que el presidente señor Guasch ha tenido con el club de La Cerdanya. Concretamente el Castellfollit valora positivamente la medalla al Mérito Deportivo que con motivo del homenaje al jugador Pedro Real el señor Rafael le hizo entrega, en representación del señor Guasch, ya que por aquellas fechas sus múltiples ocupaciones le impidieron su asistencia al acto.

Pere VILA

EL ANGLÉS SE REFUERZA

Rastrojo y José, del Roses, nuevos fichajes

El Inglés de José María Iruquieta sigue completando su plantilla para competir el próximo año en el campeonato de primera regional. Los últimos fichajes son los de Rastrojo y José, que venían actuando últimamente en el Roses.

Se trata, sin duda alguna, de dos excelentes incorporaciones que, a la vez, dejan mermada la plantilla rosense.

Sigue la preparación

EL LLORET JUEGA HOY CON EL HORTA

Lloret de Mar. (De nuestro corresponsal). — Para esta noche, a las 22.30 se anuncia otro partido de pretemporada, esta vez contra el equipo barcelonés del Horta. Este será otro partido de prueba de cara al comienzo de la Liga, pues el «mister» lloretense, Antonio Lagunas, quiere que el equipo esté en plenitud de forma, y esto sólo se consigue jugando partidos. El Horta puede ser una buena piedra de toque, para ver las posibilidades de los muchachos de Lagunas.

En el equipo barcelonés, juegan tres ex jugadores del Lloret, que son: Jornet, Aguilar y Ayala. Esperamos que en este equipo tendrán la misma suerte y éxito que tuvieron defendiendo los colores del Lloret, sobre todo, Jornet y Aguilar.

Por tanto los aficionados locales tienen una nueva cita, hoy jueves, en el campo de fútbol, para presenciar otro partido de pretemporada.

«EL TRIANGULAR AMISTOSO»

El próximo domingo se celebrará en el campo de fútbol de la Zona Deportiva de Lloret, el «Triangular Amistoso», entre los equipos lloretenses que participan en el Campeonato Provincial de Empresas, Entidades Deportivas y Veteranos, los cuales son: A. D. Veteranos C.F. Lloret, Penya Barcelonista de Lloret y F. C. Laurocolor.

Este torneo triangular ha sido organizado entre los tres equipos. El calendario de los partidos será el siguiente:

9:00: Vet. C.F. Lloret - F.C. Laurocolor

10:20: F.C. Laurocolor - P. Barcelonista

11:40: P. Barcelonista - Vet. C.F. Lloret

Los partidos serán de 35 minutos cada parte, y, entre partido y partido, habrá un descanso de 10 minutos. Y, como prueba evidente de la amistosidad de este triangular, los propios equipos aportan los trofeos, para premiar el esfuerzo de los jugadores.

Esperamos que este triangular amistoso, que se celebrará en Lloret, este domingo, tenga un gran éxito deportivo y de asistencia.

Joan HEREDIA

BORRELL Y MARQUES AL GUIXOLS

El A. D. Guixols ha incorporado dos nuevos jugadores para afrontar el próximo torneo de Liga. Se trata de Borrell, que el pasado año actuaba en el Anglés, y Marques, que jugaba en el Blanes. El primero militará en el club guixolense en calidad de fichado y el segundo cedido por el Girona F. C.

ajedrez

JORDI CUADRAS, UN GERUNDENSE EN LA FASE FINAL DE ESPAÑA

«En la clasificatoria sólo arriesgué al principio»

En el transcurso de la pasada semana se celebró en La Canadja de Lérida la Fase Nacional del Campeonato de España de Ajedrez, en la que el figurense Jordi Cuadras se proclamaba campeón.

Tal y como establecen las reglas del Campeonato, para dirimir quién será el Campeón de España, los seis primeros clasificados de esta fase semifinal disputarán, por el sistema de liga, una fase final con los seis primeros clasificados del año anterior (1979), fase final que está prevista para el mes de junio del próximo año.

Lo cierto es que Jordi Cuadras tiene ya un puesto seguro en esta fase final que le cualifica entre los mejores ajedrecistas del país. Tuvimos una conversación con él para hablar un poco de estos Campeonatos.

—¿Muchos problemas para clasificarte?

—Curiosamente no he tenido demasiados para poder clasificarme y optar a la fase final. Quizá debido a que ibamos ya sobre seguro, pero, a la larga, me ha sido bastante fácil. Al principio sí que arriesgamos más, puesto que al ser sesenta y cuatro participantes era casi necesario enfilar un buen ritmo desde el principio, pero después, viendo aseguradas tus posibilidades, fue mucho más fácil.

—Reconstruyamos un poco tu historial. ¿Desde cuándo en el mundo del ajedrez?

—Bueno, comencé a tener licencia federativa a los dieciséis años, ahora tengo catorce, aunque como puedes suponer ya jugaba antes al ajedrez. Entre otros torneos he conquistado dos veces el Open de la Costa Brava, quedé quinto en el Open de Estrasbourg, entre doscientos treinta participantes, amén de un gran número de partidos rápidos en los que me he impuesto. Quizá lo más relevante haya sido el Campeonato de España escolar que conquisté en el año 1967.

—Y luego los Campeonatos provinciales...

—Bueno, efectivamente. Para poder participar en un Campeonato de España debes ser campeón provincial, al menos en Girona, porque en algunas provincias pueden ir más, en proporción al número de licencias. He quedado tres veces campeón provincial, y ésta es la primera que me clasifico para una fase final.

—¿Muy diferente el nivel provincial al que te has encontrado en esta primera fase, semifinal, de los Campeonatos de España?

—Sí, en líneas generales, puede considerarse como superior, pues participan los mejores de cada provincia. De todas formas, también aquí hay buenos ajedrecistas que podrían participar. Como sobrás, de trece mil licencias que hay en el país, seis mil están en Catalunya.

—Antes nos decías que te había sido relativamente fácil el clasificarte para la fase final, ¿Te esperaba también quedar en primer lugar?

—Bueno el primer puesto no lo veía tan al alcance de la mano. Conocía mis posibilidades y creía que podría estar en la fase final, pero el ranking me situaba en sexta posición, y ello, sumado a lo que un primer puesto nunca se puede asegurar, han sido las causas de que no creyera, en un principio, en el primer puesto.

—La perspectiva de los Campeonatos de España...

—Es ya un planteamiento diferente. Allí nos encontraremos con los principales figuras del ajedrez español, como puede ser Pomar... Va a ser mucho más difícil.

—¿Con alguna aspiración concreta?

—Hombre, la fase final se juega en junio del próximo año, y todavía está muy lejos la cosa

para poder asegurar nada. De todas maneras, ya te he dicho que en la fase final vamos a encontrarnos con lo mejorcito del país, el nivel será muy alto y es muy difícil hacer pronósticos.

—A un plazo más largo, ¿tienes algún objetivo marcado? ¿Tal vez internacionalmente?

—No, por ahora no. De momento me limito al Campeonato de España. Las cosas cambian, el nivel sube y ya es mucho conseguir un buen puesto a nivel nacional. Lo demás, no me lo he planteado.

—Lo que sí habrás planteado es la preparación para este Campeonato de España...

—Efectivamente, aunque no va a ser nada especial. Voy a participar en el Campeonato por equipos, en el provincial, si hay algún Open... Luego deberé estudiar, para ir actualizando continuamente nuevas técnicas y formas, amén de ir practicando aperturas y tácticas, puesto que es de suponer que la forma de juego va a ser mucho más depurada que en lo efectuado hasta el momento.

Joan SALO

futbol juvenil

PUJOLRAS Y SAEZ, DEL BONS AIRES, SERAN DEL GIRONA

El juvenil del Girona incorporó ayer a dos nuevos jugadores en sus filas. La entente Bons Aires-Girona sigue funcionando, y la Peña blanquiazul ha sido nuevamente un cesto de donde el club rojiblanco ha sacado refuerzos para su juvenil.

Pujolras y Sáez fueron ayer novedad en el equipo que se enfrentó al Barça juvenil en el preliminar al encuentro que disputaron los primeros equipos de ambos clubs. Los dos jugadores de la Peña Bons Aires son los últimos refuerzos del juvenil rojiblanco, que va a luchar para recuperar la categoría perdida.

futbol alevin

EL «VILLA DE ANGLÉS» YA TIENE CARTEL

Ya hay cartel para el «IV Torneo Alevi Vila d'Anglés», que organiza desde hace cuatro años el Atlético Club Inglés en fomento del fútbol base.

Aunque todavía hace falta saber los resultados del sorteo para emparejar los equipos, ya están decididos los días en que se disputarán eliminatorias y finales. El día 6 de septiembre, a las cuatro y media de la tarde, en Anglés, se jugarán las semifinales, para el día 8, a la misma hora, jugar al final y consolar. Los equipos participantes son el Maristes, que se presenta con el equipo que

hacé dos temporadas, en edad benjamín, quedó campeón provincial. El Farners, subcampeón benjamín en la pasada temporada y que por edad, en ésta ya pasa a alevín; el Lloret, uno de los equipos punteros en cualquier categoría, y el At. Club Inglés, tercero en el último campeonato provincial.

Así pues, sólo resta saber los resultados del sorteo para que el día 6 empiece este «Vila d'Anglés» para alevines, en que estará en lid el «Torneo Rosa Berenguer» que el pasado año conquistara el club anfitrión, el Anglés.

PESCA SUBMARINA CAMPEONATO DE ESPAÑA EN PALAMOS

Entre los días 4 y 7 del próximo mes de septiembre, se disputarán en aguas de Palamos los veinticinco Campeonatos de España de Caza Submarina, con la participación ya asegurada de los mejores especialistas en este deporte, procedentes de toda España.

Roselló y el catalán Isidoro Gordo.

El campeonato ha sido organizado por la Federación Española de Actividades Subacuáticas, en colaboración con la Federación Catalana, y ha sido elegida la zona de Palamos porque fue ahí precisamente donde se disputó el primer campeonato de España de la especialidad, título que este año cumple sus bodas de plata.

Entre los favoritos para el título individual figuran el mallorquín Amengual, el menorquín

bochas

«Torneo Internacional»

DOMINIO FRANCES

Gran afluencia de jugadores hubo el pasado domingo en el «Concurso Internacional del Club Bochas Girona». En total fueron 42 las cuadratas que se inscribieron, lo que representa un total de 168 jugadores.

De las 42 cuadratas, ocho eran de Girona, nueve de Canet de Mar y el resto del otro lado de la frontera.

Las cuadratas españolas tuvieron un flojo papel, pues sólo las del Gerió y el Avap lograron llegar a los cuartos de final, para luego ser eliminados, no llegando así ninguna cuadrata española ni a las semifinales.

Después de todas las eliminatorias, llegaron a la final las cuadratas francesas de «Fourrier» y «Pomar», y la final fue ganada por los primeros por el tanteo de 15-8, después de más de dos horas de partida.

En la fase de consolación fue donde más resistió una cuadrata española, pues la de Canet de Mar, comandada por el jugador «Borras», llegó a la final ante los franceses de «Rubio». Esta final, de común acuerdo entre ambas cuadratas, no llegó a disputarse ya que era muy entrada la noche.

En este trofeo, se puede sacar la conclusión de que a las cuadratas españolas aún les queda camino para ponerse a la altura de las francesas, aunque en su descargo se puede decir que algunos jugadores españoles, actualmente no se hallan en su mejor momento debido a que se sale de unas vacaciones y quien más quien menos llevan días sin ir por los entrenos.

Magnífica organización de los directivos del Club Bochas Girona, en un trofeo que tenía su trabajo, pues ahí es nada reunir 42 cuadratas y dejar contentos a todos, cosa que creemos que consiguieron. Se dio el caso curioso que las 42 cuadratas ocuparon justamente, todas las pistas de la Dehesa, pues actualmente son 21 las que están disponibles para jugar en ellas.

tas. Se disputará durante el sábado por la tarde y el domingo por la mañana.

Martín DURAN



DAMIA ESCUDER, un del «Cinquantenari» que ja ens va deixar



En Damià Escuder, va morir el 5 de novembre del 1971.

No ens hem pogut sostreure de la temptació de parlar del malaguanyat Escuder, encara que no era pas intenció nostra el fer-ho de ningú que no fos present en aquest «Cinquantenari».

Però el que passa és que en qualsevol dels qui hem anat parlant, gairebé hem trobat algun entroncament amb ell.

Es difícil parlar del Girona F. C. dels anys 30 i no trobar-hi el nom d'en Damià. Com ho és també, per descomptat, l'evident de dir el de Lluís Ribas i Crehuet, el recordat president de l'«època d'or del futbol gironí».

D'en Damià Escuder, però, podem dir que ell sí va poder atendre la crida del nou Girona, perquè encara no havia fixat. I això que el Palafrugell li havia ofert prou «raons». Ell les va desestimar per bé de servir el Girona perquè de seguida va creure en els homes que es van ren posar al seu front.

De coses de l'Escuder, els qui n'expliquen i no n'acaben són els seus antics companys. Només que pretenguéssim dir-ne una de cada un d'ells, ens mancaria espai.

Però ens agradaria catalitzar les totes amb dues de ben oposades, a les quals està exposat tot jugador genial com ell.

Les dues opinions del crític esportiu estan reflectides a la premsa de l'època: Una diu: «Avui el nostre equip ha jugat malament i ha perdut. Però jo diria més, avui l'Escuder ha jugat (?) malament i per això hem perdut».

I l'altra, després d'una gran golejada del Girona contra el Reus, a Vista Alegre: «La gran victòria d'ahir la devem íntegrament a l'Escuder. Ens va fer disrutar amb els seus tres gols però encara més els que va donar a fer. Ahir l'Escuder tenia «el seu àngel» i al ritme d'una ballarina es va moure per tot el camp per a delectança dels espectadors. Gràcies, Damià».

J.C.B.

Atletismo

NUEVO RECORD DEL MUNDO EN 1.500 METROS MASCULINOS Por el británico Owett en 3.31.4

Coblenza. — (Alemania Occ.), 27. — (Efe). — En el curso de la reunión de atletismo que se disputa en la ciudad alemana de Coblenza, el atleta británico Steve Owett, con un registro de 3.31.4 en los 1.500 metros ha batido el record del mundo de esta modalidad.

HODAS CONVENCIONES BANQUETES Y COMUNIONES

MAS FLASSIA restaurant

VIDRERES (Girona). Tel. 85 01 55

Suscríbase a LOS SITIOS

anuncios por palabras

Hasta diez palabras, 120.- ptas.
Cada palabra más, 12.- ptas.
Recuadros en esta sección:
a 22.- ptas. milímetro.

ALQUILERES

ALQUILAMOS pisos amueblados en distintas situaciones. Teléfono 20 79 58.

ALQUILO pisos con o sin muebles, locales comerciales y despachos en distintas situaciones. Teléfono 21 97 58.

ALQUILO piso amueblado en Santa Eugenia. Precio 14.500 pesetas. Teléfono 211008.

PISOS con y sin muebles en calle Cruz. Teléfono 20 86 28.

ALQUILAMOS locales y despachos en varias situaciones. Teléfono 20 86 28.

ATICO en Gran Vía sin muebles, espacioso y tranquilo. Tel. 208628.

ATICO nuevo sin muebles con calefacción muy céntrica. Teléfono 20 86 28.

PISO sin muebles, nuevo, en San Narciso. Teléfono 20 86 28.

PRECISAMOS pisos en alquiler o venta para nuestros clientes. No importa situación ni precio. Tel. 208968.

ALQUILO piso amueblado, muy confortable. Tel. 212814.

ALQUILO despacho en Plaza Marqués de Camps con teléfono. Razón: teléfono 20 14 02, días laborables de 8 a 10 noche.

ALQUILO pisos amueblados o no, despachos, locales comerciales, naves industriales, Feixas, Administración Fincas, 20 89 21

URGE necesitamos pisos y locales comerciales para alquilar. Feixas, Administración Fincas. Tel. 20 89 21.

SE ALQUILAN habitaciones en Girona y Banyoles. Tel. 57 02 40.

SE ALQUILA apartamento amueblado, céntrico. Tel. 20 46 32

COMPRAS

COMPRO pisos, locales, solares, no importa estado, pago al contado. Tel. 211008.

COMPRO piso nuevo o usado en cualquier zona. Teléfono 20 86 28.

PIANO o pianola para estudio. Teléfono: 20 63 86. Pagaría su valor.

COMPRO monedas oro y plata, y relojes antiguos de pared o bolsillo. Relejería Sant Ponç-Híper. Girona.

DEMANDAS

SE PRECISAN señoritas para gabinete de masaje. Teléfono 211012. Girona.

SE NECESITA profesor de Francés para dar clases a particular. Razón al teléfono 21 15 12.

SE NECESITA traductor inglés y alemán, calle Mediodía, 23 B-2ª. Girona. Interesados personarse Oficina de Empleo. Ref. 19.282.

MATRIMONIO necesita señora de servicio todo el día. Interesadas llamar teléfono 30 13 08, de 5 a 6 tarde. Tamarit.

SE NECESITA viajante para pintura y decoración, a comisión. Presentarse sábado tarde de 4 a 5, Hotel Peninsular.

OFERTAS

FURGONETAS Diesel de ocasión. Buenos precios y condiciones. Verlas en PROAUTO, S. A., calle Barcelona, 39. Tel. 20 31 50.

ASUNTO nuevo (España). Ganará en casa más de 3.000 pesetas diarias. Escribir apartado 1.209, San Sebastián.

KENSINGTON SCHOOL. Escuela de Inglés. Matrícula abierta. Avda. San Francisco, 21. Teléfono 21 34 45, Girona.

TRASPASOS

SE TRASPASA restaurante totalmente equipado, céntrico, Girona. Escribir, LOS SITIOS Ref. 420.

TRASPASO bares-restaurantes. Fincas Galbany, A.P.I. 21 31 33.

VARIOS

ANTES de pedir su estudio astrológico, informes. Apartado 19.069, Barcelona.

REESMALTAMOS su bañera estropeada, en su misma casa, sin desmonte ni obras. Máxima garantía, mínima molestia. Materiales suizos. Técnica email. Teléfonos: 32 27 45 — 32 00 25.

SEA ESTHETICIENNE o peluquera diplomada en CEM. Cursos autorizados por el Ministerio de Educación. Matrícula abierta. Varios horarios. Infórmese en CEM. Eiximenis, 16. Teléfono 21 10 93.

FURGONETAS Diesel de ocasión. Buenos precios y condiciones. Verlas en PROAUTO, S. A., calle Barcelona, 39. Teléfono 20 31 50.

REPARACIONES TV, montaje antenas y porteros electrónicos. Teléfono 21 15 26

SAUNAS Girona, masajes-relax, masaje deportivo; sauna 400 presentas. Atendido por señoritas. Avda. Jaime I, 13, pral. 3ª, Girona. Abierto de 11 a 8'45 horas.

RESTAURANTE o Bar. Interesaría en arrendamiento o regentarlo. Con años de experiencia. Escribir a LOS SITIOS. Ref. 425.

PERDIDO sobre con fotografías, trayecto calle Cruz a Citra. Barcelona. Razón Tel. 210709, se gratificará.

ALBAÑIL autónomo toda clase remiendos. Construcción chalets. Teléfono 21 50 05, señor Martínez. Salt.

KENSINGTON SCHOOL. Escuela de Inglés. Matrícula abierta. Avda. San Francisco, 21. Teléfono 21 34 45, Girona.

KENSINGTON SCHOOL. Escuela de Inglés. Clases a cualquier hora a cargo de seis profesores universitarios nativos. Avda. San Francisco, 21. Teléfono 21 34 45, Girona.

KENSINGTON SCHOOL. Cursos progresivos de Inglés para el First Certificate of Cambridge. Avda. San Francisco, 21. Teléfono 21 34 45, Girona.

KENSINGTON SCHOOL. Escuela de Inglés. Clases especiales para niños y adolescentes de EGB y BUP. Avda. San Francisco, 21. Teléfono 21 34 45, Girona.

VENTAS

PISO San Narciso 3 habitaciones, baño y aseo, calefacción y parking nuevo. 2.500.000 ptas. Tel. 20 79 16.

VENDO estudios-apartamentos nuevos, centro ciudad desde 2.750.000 Ptas. hipoteca incluida. Fincas Galbany, API, 21 31 33.

MASIA rústica vende particular, diez minutos Girona, 45 vesanas regado y bosque, abundante agua. Teléfono 20 13 03.

VENDO planta baja, 3 habitaciones, jardín, garaje. Subida Polvorines, núm. 8, para verla todos los días a partir 3 tarde.

PARTICULAR vende Citroen 2CV buen estado. Tel. 21 55 50 (horas oficina).

CADAQUES. Venta pisos y locales. Calidad. Buen precio. Céntricos. 200 metros playa. Teléfono (972) 25 83 44.

PISO Santa Eugenia, 4 habitaciones, baño y aseo. 2.300.000 Ptas. Tel. 20 79 16.

PISO Salt, 3 habitaciones, 2 terrazas. 1.550.000 ptas. Facilidades. Tel. 20 79 16.

SE VENDE ático en Velnat de Salt, 3 grandes dormitorios, comedor, con terraza, cuarto de baño completo, ascensor, portero automático, gas ciudad. Precio muy ventajoso. Entrada 500.000 pesetas y 17.173 pesetas al mes. Informes, teléfono 21 62 42.

OPORTUNIDAD. Se vende por traslado, piso: 3 dormitorios dobles, amplia cocina, comedor con terraza, cuarto de baño completo, cuarto de aseo con ducha, terraza lavadero, trastero, plaza de aparcamiento. Precio muy interesante. Informes en: tel. 21 62 42.

SOLAR en venta. Zona de San Narciso con proyecto y permiso de obras concedido apto para viviendas de protección oficial. Interesados llamar al Tel. 20 51 48.

FURGONETAS Diesel de ocasión. Buenos precios y condiciones. Verlas en PROAUTO, S. A., calle Barcelona, 39. Teléfono 20 31 50.

VENDO piso en el centro de Girona con parking. Precio total 3.000.000 pesetas. Facilidades. Teléfono 20 86 28.

VENDEMOS locales en el centro de Girona con mínima entrada y facilidades. Teléfono 20 86 28.

CASAS nuevas con garaje y jardín con 600.000 pesetas entrada. Resto facilidades. Tel. 20 86 28.

PISO 150 m2, 2 baños soleado, nuevo. 3.400.000 con facilidades. Teléfono 20 86 28

PISO de 3 habitaciones en Salt, 1.200.000 pesetas. Facilidades. Teléfono 20 86 28.

VENDO piso en San Narciso de 3 habitaciones con facilidades. Teléfono 20 86 28.

VENDO piso 4 habitaciones en Santa Eugenia. Muy soleado. Cocina amueblada. 2.400.000. Todo tipo de facilidades. Tel. 208968.

VENTA de Pisos en calle Ramón Sambola, de Salt. 4 habitaciones, baño y aseo, gran cocina, acabados calidad, dos terrazas, muy soleados. 2.800.000 ptas, con facilidades. Tel. 208968.

VENDO casa planta baja en Palau, con garaje y patio, necesidad reformas. Precio 1.800.000 pesetas. Tel. 211008.

VENDO piso amueblado en calle Carmen, 3 habitaciones, ascensor. Precio total 1.600.000 pesetas. Tel. 211008.

VENDO piso centro calle Cruz, 4 habitaciones cuarto de baño y aseo, comedor con fuego a tierra. Precio 4.800.000 ptas. Teléfono 211008.

PISO centro San Narciso, 3 habitaciones. Precio total 1.600.000 pesetas. Teléfono 211008.

VENDO varios pisos en Salt, de ocasión, facilidades a convenir, llámenos sin compromiso. Teléfono 211008.

CASA planta baja con jardín y garaje, nueva. 2.600.000 pesetas. Teléfono 208628.

OPORTUNIDAD piso Jaime I, 139 m2, edificio Banco Santander, 4 habitaciones, baño y 2 aseos. Precio total 4.800.000 pesetas. Teléfono 211008.

VENDO SOLAR al pie Avda. San Narciso, de 12 m. fachada por 33 fondo. Precio total 2.400.000 pesetas. Tel. 211008.

DE PARTICULAR a particular, vendo Citroen GS-Club, seminuevo con radio incorporada. Teléfonos 20 13 78 y 21 24 89.

TERRENO cultivo junto carretera, 3,25 vesanas, 800.000 pesetas. Teléfono 208818.

VENDO Seat Ritmo 75, un año. Perfecto, extras. Teléfono 211458, mañanas.

PARTICULAR vende Seat 127 GE-G, buen estado, radio caset. Teléfono 20 50 30.

PARTICULAR vende Derbi 2.002 S. GE-K, 5.000 km., nueva. Teléfono 205037.

VENDO 2 CV-6, GE-E, Teléfono 21 14 58, mañanas.

OCASION, vendo Bullaco Metrala 250 GT, impecable, GE-K, 3.500 km. muchos extras 115.000 pesetas. Teléfono 21 97 37, sólo tardes.

VENDO piso lujo 185 m2 en Sta. Eugenia, 2 baños completos. Soleado. 4.500.000. Amplias facilidades. Teléfono 208968.

PALAMOS. Calonge, Playa de Aro. Venta de chalets, torres y terrenos. Directamente del constructor. Terminadas completamente. Facilidades hasta 5 y 10 años. Apda. José Antonio, núm. 8, Palamós. Teléfono 31 62 54.

CENTRO PROFESIONAL ADMINISTRATIVO
necesita para Girona: licenciado/a letras con catalán e inglés. 3 horas diarias.
Licenciado/a ciencias 2 horas diarias. Teléfono 201196. Interesados personarse Oficina de Empleo. Ref. 19.259.

PISOS ben fets!
CALLE SAN DIONISIO. SALT. Bloque sólo 8 vecinos.

CONSTRUYE ARFIXSA
C/ Mdez. y Pelayo 20. Tel. 208366-SALT

Empresa Metalúrgica radicada en la provincia de Barcelona fundada en 1958 y dedicada a la construcción de unidades y elementos oleoneumáticos para la automatización de máquinas-herramienta y de máquinas especiales transfer, necesita:

Agente Comercial Colegiado
A COMISION. PARA REPRESENTARLA EN TODA LA PROVINCIA.
IMPRESINDIBLE:
— Tener conocimientos técnico-mecánicos y estar relacionado con la Industria Metalúrgica.
Interesados: Dirigirse con referencia a:
TALLERES DIF, S. A.
Apartado, 104.
MASNOU (Barcelona).

Piso en Plaza de Montjuich
129 m2., terraza interior plaza 31 m2., parking 10,12 m2. Inmueble de 3 plantas con ascensor. Facilidades e hipoteca.
Información de 1 a 3. Tel.: 20.36.36.

VENTA Y ALQUILER DE PLAZAS DE PARKING
en el corazón de Girona
FORUM CENTRE (Calle Albareda)
Información: INSER, C/. Santa Clara, 42. —
Teléf. 20.79.58. — GIRONA.

OFICINA DE EMPLEO
EMPRESARIO: Si tiene puestos de trabajo vacantes por falta de personal, diríjase a la Oficina de Empleo del Servicio de Empleo y Acción Formativa competente por razón del lugar, la que le enviará los trabajadores necesarios o le informará sobre la manera de ponerse en contacto con los mismos.
«TRABAJADOR: Si desea un contrato de trabajo adecuado a su capacidad y profesión, diríjase a la Oficina de Empleo del Servicio de Empleo y Acción Formativa competente por razón del lugar del domicilio, la que informará sobre las ofertas de trabajo realizadas por las empresas».

RESUMEN INMOBILIARIO DE SPAI
CONSEJEROS INMOBILIARIOS
Av. Jaime I, 60 (Galerías)

PISO nuevo a estrenar en San Narciso. Bloque de sólo 12 vecinos. 4 dormitorios. Posibilidad de parking. Acabados de gran calidad. Hipoteca a 11 años. SPAI. Teléfono 20 30 04.

PISO nuevo a estrenar. 2.250.000 pesetas precio total. Sitio en Avenida Montilivi. Magnífica situación a cara sol. Bloque de pocos vecinos. Acabados de gran calidad. SPAI. Teléfono 20 30 04.

PISO en zona residencial, entre calle Cruz y calle Emilio Grahit. 2.180.000 pesetas precio total.

PISO nuevo a estrenar. Optima situación en la zona residencial (chaffán Maluquer - Trav. de La Cruz), hipoteca concedida de 1.800.000 pesetas. Lujosos acabados. Situación a cara sol. Parking opcional. SPAI. Teléfono 203004.

PISO nuevo a estrenar en calle Muntaner de San Narciso. Entrada desde 250.000 pesetas y resto con facilidades. Parking opcional. Calefacción. Acabados gran calidad. Bloque de sólo 9 vecinos. SPAI. Teléfono 20 30 04.

ATICO nuevo a estrenar en Sta. Eugenia. Equivale a una 8ª planta. Hpteca opcional de 1.600.000 pesetas. SPAI. Teléfono 20 30 04.

LOCALES comerciales entrega inmediata. Totalmente acabados interiormente en calle Nuestra Señora de Los Remedios, de San Narciso. SPAI. Teléfono 20 30 04.

LOCALES en planta baja, zona calle Puigmal, desde 1.000.000 pesetas. Entrega inmediata. SPAI. Teléfono 20 30 04.

RESTAURANT DE LUJO, NECESITA:
CHEF DE COCINA
DE GRAN CATEGORIA
ABSTENERSE MEDIOCRIDADES
Aportar referencias, máxima discreción:
TEL. 21.77.12, de 11 a 12. Atenderá Sr. ENRIQUE.

CREDITOS
Hipotecas. Préstamos Personales. Descuento de Letras.
ASESORIA FINANCIERA GIRONA
C/. Sta. Eugenia, 18. 2ª. 2ª. Tel. 21.96.12
Tel. 21.46.57 — GIRONA.

CHALET EN EL MONTSENY
A 20 MIN. PLAYA
4 HAB. ENTREGA AL ACTO
DOY POR 250.000 PTAS. ENTRADA
Vendo estupendo chalet nuevo por estrenar. L'aves en mano, es construcción típica catalana, en zona tranquila dentro de un paisaje maravilloso. Con gran salón comedor, biblioteca, estudio en planta, 2 baños, 1 aseo, cocina ofiss, garaje 2 coches, jardín con piscina. Precio 1.670.000 ptas. y fac. hasta 11 años.
Informes: Sr. CATALA. Tel. (972) 86.02.75 de GERONA

VENDO POR AUSENTARME AL EXTRANJERO
CHALET EN COSTA BRAVA
Situado entre S'Agaró y Sant Feliu de Guixols. Con exquisito diseño, arquitecto americano sobre un jardín con vistas panorámicas desde Palamós a Puerto Deportivo de Sant Feliu. Se compone de 4 magníficos dormitorios, cocina americana con todos sus elementos, salón biblioteca, comedor, cuarto de plancha y lavadero garaje y bodega, salón juegos, baño principal con bañera redonda 2 baños generales, etc. Vendo por 2.970.000 ptas. y fac. hasta 5 años.
Llamar al Sr. FRANC SCHUMAN. Tel. (972) 32.13.55, de GERONA.

CREDITOS
A corto y largo plazo. Interés legal.
CREDIT GIRONI, S. A., Sta. Eugenia, 18. 1ª
TEL. 20.64.00 — GIRONA

ME URGE VENDER CHALET
EN PLAYA DE ARO
4 hab., 2 baños completos uno de ellos con bañera redonda y jardineras, cocina office y armarios estilo provenzal, horno empotrado, salón comedor a 2 niveles con barandilla, estudio en la planta superior con baño, magníficas terrazas y jardín de 4.000 m2, con abetos, palmeras, etc. Precio total: 1.790.000 ptas. y fac. hasta 11 años con interés bancario.
Compromiso mínimo Ptas. 490.000.
Para informes: Sr. COMAS. Tel. (972)81.77.54, de GERONA.

LOS SITIOS
DIARIO DE GIRONA, es miembro de
AUTOCONTROL DE LA PUBLICIDAD
y procura que todos los anuncios que publica sean veraces y éticos.
Si no obstante, los lectores opinan que algún anuncio se aparta de estas normas, les rogamos escriban directamente a Autocontrol de la Publicidad, Avda. de Burgos, 14. Torre III, 2ª, B — MADRID - 16.

ARTICULO 11 2 "B"
Serán consideradas infracciones graves:
b) Publicar ofertas de empleo en los medios de difusión, sin cumplir el requisito previo del visto por parte de la Oficina de Empleo.
R. D. 656/0 marzo 1978 (BOE 8-4-78)

APRENDA MECANOGRAFIA EN 28 HORAS (170/200 p. m.)
Período de prueba gratuito
Abierta la matrícula para septiembre.
E. M. A. G.
Rda. Fdo. Puig, 3, 3º 2ª
Tel. 21 13 58 - GIRONA

sucedio en Girona



PLAGA DE ROBOS EN EL VALLE DE RIBES

Se llevan prendas militares del Museo Histórico de Girona

Creemos que el valor material de lo robado no es de gran importancia, pero no deja de ser remarkable el hecho en sí, es decir, que se cometiera la otra noche un robo en el Museo Histórico de nuestra ciudad, llevándose los ladrones tres gorros y varias camperas pertenecientes a los ejércitos que intervinieron en la Guerra de la Independencia.

LE DESVALIJAN EL COCHE EN EL PANTANO DE BOADELLA

Un alemán ha denunciado haber sido objeto de un robo en el interior de su vehículo que había aparcado en las orillas del Pantano de Boadella, llevándose dos relojes, dos máquinas fotográficas y otros objetos, valorando todo en unas 56.000 pesetas.

SE BUSCA AL DUEÑO

Hace unos días dimos cuenta de que en el depósito de la Policía Municipal se encontraba un «seiscientos» que por carecer de matrícula no se podía averiguar quien era su dueño. A raíz de aquel escrito se han presentado cuatro o cinco personas para inspeccionarlo pero ninguna lo ha reconocido como suyo. Se nos ha dicho, ampliando la primitiva información, que en el tablero hay el nombre de «María Angels». Puede ser un dato para el propietario.

ROBABAN HORTALIZAS

El propietario de un huerto en las inmediaciones de Salt sorprendió a un hombre que se estaba llevando sendos cestos con tomates y pimientos. Se dio aviso a la Policía Municipal la cual, no habiendo presentado denuncia formal el propietario, amonestó al hombre de los cestos.

TRIPLE COLISION

En el Paseo de la Dehesa colisionaron un Seat 127 matrícula GE-9298-A que conducía Angeles Martínez, la cual tuvo que ser trasladada a la Residencia, un Seat «850», matrícula GE-74891 conducido por María Teresa Guerra y un Mercedes, matrícula M-1813-AH conducido por Antonio Castillo.

Además del conductor del primer vehículo que resultó con heridas, también se lesionó Antonia Somaniego, que iba en aquel coche y que fue asistida en la Residencia.

RELACION DE COCHES DESVALIJADOS

Prosigue incansante la acción de desvalijar a los coches extrajeros. En Figueras, Yolanda Paola ha denunciado haber sido objeto de uno de estos robos y que se le llevaron efectos que valora en unas 150.000 pesetas.

En Sant Feliu de Guixols, Rodolf Frey denunció el robo en el interior de su coche de pertenencias que valora en unas 85.000 pesetas.

Raül Ma'vhona dijo que se le llevaron, previa rotura de un cristal de su auto, efectos por valor de unas 58.000 pesetas.

Y, por último, Betty Mollice manifestó haber sido víctima de un robo por valor de 45.000 pesetas en efectos.

DOS ROBOS DOMICILIARIOS

Don José Doménech Ramos ha denunciado en la comisaría de Lloret de Mar que de su domicilio le robaron efectos que valora en unos 260.000 pesetas.

Y don José María Comas denunció en la misma comisaría haber sido objeto de robo en su caso de unas 260.000 pesetas en efectivo y en travellers cheques.

ROBOS EN EL VALLE DE RIBES

Nos informa nuestro correspondiente en Ribes, Josep Teixidor, que se han dado una serie de

robos en chalets y casas de campo del Valle de Ribes, que está inquietando a todo el vecindario.

En una casa de campo llamada la «Casasa», de Ribes de Freser, aprovechando unos minutos en que sus moradores estaban trabajando en el campo, entraron en ella violentamente y después de registrarla todo, se apoderaron de unas joyas muy antiguas de un valor aproximado al medio millón de pesetas, y unas mil pesetas en metálico.

En un chalet de Campells, entraron por una ventana, apoderándose de doscientas mil pesetas en metálico y otros efectos de más o menos valor. En los pueblos de Querolbs y Pardines también saquearon algunos chalets apoderándose de pequeñas cantidades en metálico y otros efectos de valor no calculado.

En Ribes de Freser, fueron desvalijados varios coches y a uno de ellos le robaron los cuatro ruedas.

Al parecer hay una banda organizada que actúa por el Valle y su entorno. La Guardia Civil está haciendo averiguaciones, resultando por ahora infructuosas.

DETENIDO UN PIROMANO DE BOSQUES EN PORT-BOU

Figueras. — (De nuestro corresponsal, Josep Maria Bernils jr.) — Según una información que hemos podido recoger de fuentes de toda solvencia, en un incendio producido hace unos días en Port-Bou fue detenida una persona como presunta provocadora del mismo. El fuego duró un par de horas y fue sofocado por los bomberos de Port-Bou y Figueras y por los servicios de extinción de Isona.

El detenido permaneció durante varias horas en las dependencias de la Guardia Civil de aquella población de donde no se facilitó ninguna información sobre su identidad, ya que, al parecer, no estaba probada su participación en el fuego.

Por otra parte los bomberos afirmaron que varios testigos presenciales habían visto a dicho individuo cuando encendía varios matorrales en la zona montañosa quemada. Al parecer se trataba de una persona de edad avanzada y con las facultades mentales algo perturbadas.

LAS HUELGAS SE EXTIENDEN POR POLONIA

Preocupantes maniobras de tropas del Pacto de Varsovia, en la vecina Alemania Oriental

Varsovia, 27. (Efe). — Las huelgas de solidaridad en apoyo de las reivindicaciones obreras se han extendido hoy por toda Polonia, mientras el mediador gubernamental regresó hoy a Gdansk para reanudar las negociaciones.

Mieczyslaw Jagielski suspendió anoche los debates con el comité interempresarial de huelga para asistir en Varsovia a una reunión urgente del Comité Central del Partido Comunista, en la que aquél explicó el curso de las negociaciones.

Pero todavía se ignoran las instrucciones que el Comité Central presidido por Gierek haya podido dar al vicepresidente Jagielski.

Otro funcionario llegado a Varsovia para explicar el proceso negociador es el delegado de la comisión negociadora del Gobierno en Szczecyn.

Observadores políticos consideran que estas idas y venidas se deben a la reivindicación obrera de crear sindicatos libres, que se ha convertido en el caballo de batalla del comité huelguístico interempresarial.

El Gobierno, en cambio, sólo está dispuesto a conceder elecciones sindicales con voto libre y secreto sin limitación de candidatos, pero en el marco de la estructura sindical oficial.

Esta divergencia ha desencadenado huelgas de solidaridad en todo el país, tras los paros habidos ayer en varias empresas de Wroclaw, Olsztyn, Lodz, Koestlin, Tarnow y Lublin.

La oleada de muestras de solidaridad con los huelguistas se extendió a más de 20 empresas de Lodz y Wroclaw.

También hubo paros solidarios en Bielsko-Biala, Slupsk y Rzeszow, donde los obreros suscribieron las gestiones del comité interempresarial de huelga existente en los astilleros «Lenin» de Gdansk.

Fuentes disidentes revelaron por su parte que en Wroclaw, donde no circulan desde ayer autobuses ni tranvías, se ha formado también un comité de huelga local.

Los huelguistas acogieron en cambio con reservas la postura moderada de la Iglesia en el conflicto que afecta a la peor crisis nacional de las últimas décadas.

El primado de Polonia, cardenal Stefan Wyszynski, recomendó ayer la vuelta al trabajo de los obreros y advirtió que no se pueden obtener todas las reivindicaciones de golpe.

El cardenal, al igual que el Gobierno, aludió a que las huelgas cuestan muchos millones de pérdidas, perjudican a la economía nacional y, por consiguiente, al bienestar general.

En su homilía, pronunciada en el santuario de la Virgen de Chestojova, Wyszynski apeló a la calma y al sentido de responsabilidad patriótica del pueblo polaco.

El órgano del partido comunista polaco «Trybuna Ludu» criticó a su vez duramente «los empeños de dividir el sindicato» en Polonia mediante la creación de nuevos órganos enfrentados al Gobierno y al partido.

El diario insinuó también veladamente que el creciente descontento laboral podría llevar a una presunta implicación soviética y a incalculables consecuencias para el país.

En un extenso editorial distribuido hoy por la agencia oficial, el periódico señaló que el trabajador tiene el derecho de determinar los objetivos y deberes de los sindicatos.

Esta fue la oferta que ayer hizo en Gdansk Jagielski, quien prometió que la nueva ley sindical polaca establecería la posibilidad de que los sindicatos intervieran directamente en el Parlamento con derecho de interposición y de iniciativa para presentar proyectos de ley.

Jagielski aseguró también que los sindicatos disponen del

derecho de controlar la política social del Gobierno, aunque esté fuera de discusión que Polonia es un país socialista y miembro activo del Pacto de Varsovia.

REACCIONES ANTE LAS HUELGAS POLACAS

Washington, 27. (Efe). — El departamento de Estado norteamericano informó hoy al Congreso que ha decidido no hacer ningún comentario oficial sobre la situación en Polonia para evitar una intervención soviética.

Peter Bridges, miembro de la sección de Asuntos Europeos del departamento de Estado, expuso al Congreso la política de la Administración en el tema y explicó a los legisladores que el Pentágono «no tiene conocimiento de ningún movimiento de tropas rusas hacia Polonia».

Lee Hamilton, representante demócrata por el estado de Indiana, señaló esta mañana que «una declaración oficial norteamericana permitiría a Moscú calificar a los trabajadores polacos de agentes del capitalismo e intervenir por la fuerza».

SIMPATIA FRANCESA

París, 27. (Efe). — El Presidente francés, Valery Giscard d'Estaing, manifestó en el Consejo de Ministros de hoy que Francia «desea que Polonia pueda encontrar por sí misma los medios de superar sus dificultades y de responder a las aspiraciones de su Pueblo».

Esta declaración se interpreta como muestra de la oposición de Francia a cualquier intervención exterior en dicho país, oposición que queda reforzada cuando el Presidente, en la misma declaración, subraya que «Francia mantiene como principio constante el no intervenir en los asuntos internos de otros Estados».

Insistió en que «la existencia y el papel de Polonia son, según la óptica francesa, de importancia fundamental para el equilibrio y la paz en Europa».

Ello justifica la atención con que se siguen aquí «los acontecimientos de Polonia» y «la simpatía con que se acoge cualquier iniciativa que responda a las aspiraciones del pueblo polaco».

SOLIDARIDAD ITALIANA

Roma, 27. (Efe). — La delegación sindical italiana que viajará a Polonia confirmó su partida para mañana jueves, tras obtener hoy el visado de entrada.

La decisión de enviar una delegación fue adoptada por las federaciones CGIL - CISL - UIL, que agrupa a la mayoría de los trabajadores italianos, para expresar su solidaridad a los polacos en huelga.

EL PAPA CON POLONIA

Ciudad del Vaticano, 27. (Efe). El Papa Juan Pablo II expresó nuevamente hoy, al final de la audiencia general celebrada a última hora de la tarde en la plaza de San Pedro, que sigue de cerca los acontecimientos de Polonia.

Dirigiéndose en su idioma a los 900 peregrinos polacos presentes, el Pontífice les dijo que, ayer martes, con ocasión de la festividad de Nuestra Señora de Czestochowa, había rezado a la Virgen «defensora de Polonia», confiándole los grandes y muy importantes problemas de nuestra patria.

Ello tuvo lugar durante la misa que el Papa Wojtyla celebró en su residencia veraniega de Castelgandolfo, en presencia de polacos residentes en Roma y otros procedentes de su patria.

Asimismo el Pontífice recordó que ayer también había enviado telegramas al cardenal Stefan Wyszynski, primado de Polonia, y otros miembros del episcopado de su país, presentes en Czestochowa, con el deseo de que «la oración de los peregrinos lleve la paz y la justicia a nuestra patria».

URSS: REACCIONES ANTE LOS SUCESOS DE POLONIA

Moscú, 27. (Efe). — La agencia soviética «Tass», al comentar hoy las huelgas de Polonia, hace hincapié en que elementos antisocialistas especulan con las dificultades surgidas en el país, para desviar a Polonia de la vía socialista.

La agencia oficial soviética utiliza como fuente de información «Tribuna Ludu», órgano del Partido Obrero Unificado Polaco (POUP), al indicar que se debe garantizar «la unidad interna y la movilización en las filas del partido».

TROPAS SOVIETICAS LLEGAN A LA R. D. A.

Berlín, 27. (Efe). — Los soldados soviéticos que tomarán parte en las maniobras militares «Armas Fraternales 1980», llegaron hoy a Alemania Oriental, según la agencia germano-oriental «ADN».

En su primer día en la R. D. A., los soldados soviéticos han realizado algunas prácticas de combate que anteceden a las que serán las mayores maniobras militares en este país desde 1970.

Carros de combate y tanques han sido preparados en condiciones similares a las de guerra para los ejercicios militares que tendrán lugar a principios de septiembre.

También se han cavado kilómetros de zanjas para tender los cables, a fin de poder establecer las comunicaciones necesarias durante las maniobras, escribió la agencia.

Hasta ahora tropas procedentes de Hungría, Bulgaria y Checoslovaquia llegaron a Alemania Oriental en el curso de esta semana para realizar ejercicios militares.

El único país del Pacto de Varsovia que no participará en «Armas Fraternales 1980» es Rumania, que envía solamente oficiales del Estado Mayor, en calidad de observadores.

LAS NEGOCIACIONES DE NUEVO APLAZADAS

Gdansk, 27. — (Efe). — Las negociaciones sobre la solución de la huelga del litoral Báltico no se reanudarán hasta mañana, jueves a una hora todavía sin concretar, según ha manifestado el Comité Interempresarial de Huelga.

Estas negociaciones, iniciadas el martes por la mañana, se tuvieron que aplazar ese mismo día porque el representante del Gobierno, vicepresidente Mieczyslaw Jagielski, realizó un viaje a Varsovia para una reunión urgente.

Después del anuncio de este nuevo aplazamiento, el Comité Interempresarial de Huelga ha convocado una reunión extraordinaria.

Esta vez 17 NUEVA REDADA MARROQUI CONTRA PESQUEROS ESPAÑOLES

Viene de primera pág.)

María González, con base en Puerto de Santa María, y el «Pastor Ferron» y el «Rosario Campos», con base en Málaga.

Continúan las investigaciones en el Ministerio para determinar si ha habido más apresamientos.

En un principio, el programa «Onda Pesquera», de Radio San Sebastián, dio la noticia de que al menos catorce pesqueros españoles habían sido apresados durante la noche, cuando navegaban en el banco canario-africano. La información había sido facilitada por el patrón del «Ja-loque». Más tarde se dijo que el número de barcos capturados ascendía a diecisiete.

CONFIRMADO: SON 17 LOS BARCOS DETENIDOS POR MARRUECOS

S. Sebastián, 27. (Efe). — Son 17 los pesqueros que han sido apresados por las autoridades marroquíes y conducidas al puerto de Casablanca. Los pesqueros entraron en el puerto a las once y media de la noche, han confirmado a «Efe» el servicio de noticias del programa «Onda Pesquera», de Radio San Sebastián.

A los nombres ya conocidos se debe añadir el de «Estrella de Oriente» y «Nuevo Glorioso San Pedro». Se desconoce el nombre de los restantes.

También ha informado el programa «Onda Pesquera», que han sido cuatro las lanchas patrulleras marroquíes, que intervinieron en esta redada de pesqueros españoles. Los pesqueros españoles iban provistos de sus correspondientes licencias de pesca y se encontraban en aguas permitidas. En estos momentos, se desconocen las causas de este apresamiento masivo.

MAÑANA PUEDEN VOLVER A HUELVA ALGUNOS DE LOS TRIPULANTES DE UN BARCO APRESADO EN MAURITANIA

Huelva, 27. — (Efe). — Es posible que mañana regresen a Huelva los tripulantes del pesquero «Puente de San Pelayo», propiedad de la empresa «Alvarez Entrenas», que fue apresado por una lancha costera mauritana hace unos dos meses por estar faenando sin licencia en las aguas jurisdiccionales de aquel país.

Al parecer, sólo regresarán diez de los tripulantes del mencionado barco, quedando el resto de la tripulación en Mauritania.

Los tripulantes del «Garmomar», cien días prisioneros del Polisario

nia hasta que la empresa propietaria pague los treinta millones de pesetas de multa con que fue sancionada en su día por las autoridades mauritanas.

PUEDA HABER CONTACTOS INDIRECTOS CON EL POLISARIO PARA LIBERAR A LOS PESCADORES DEL «GARMOMAR»

Las Palmas de Gran Canaria, 27. — (Efe). — El Presidente Adolfo Suárez dijo a los familiares del «Garmomar» que «el Gobierno español no establecerá negociación directa con el Frente Polisario, pero que cabía la posibilidad de indicar contactos a través de un «embajador», del que no se ha especificado ni nacionalidad ni nombre».

Estas declaraciones han sido hechas hoy en rueda de prensa por los familiares de los pescadores.

Nuevo tratamiento para una forma de leucemia

Washington, 27. — (Efe). — Un nuevo tratamiento para una de las formas de leucemia, que hasta ahora no tenía curación, ha sido desarrollado y dado a conocer hoy por médicos del Instituto del cáncer «Sydney Farber», en Boston, Massachusetts.

En el informe se dice que el setenta por ciento de los casos estudiados tuvieron una completa remisión y que resultó igualmente efectivo tanto en niños como en adultos.

La leucemia mielógena aguda (AML), es, generalmente, una forma fatal de cáncer de huesos, y se presenta en todas las edades, aunque con mayor frecuencia en adultos. Puede causar la muerte en cuatro o seis meses si no se corta y en casos más serios en pocos días.

dores del «Garmomar» en presencia de miembros del Comité pro liberación.

Los familiares que recientemente habían mantenido una entrevista con el Presidente del Gobierno dijeron también que de su encuentro con Adolfo Suárez «salimos angustiados. Esperábamos otra cosa. Nos insistió en que no le culpáramos a él del apresamiento, sino al Polisario», ha dicho María Domínguez, esposa de uno de los tripulantes canarios.

De acuerdo con la versión de los familiares del «Garmomar», Adolfo Suárez les insistió en que «Yo no les voy a engañar; a corto plazo no puedo prometerles nada». Les informó entonces, que en su encuentro con el Presidente del Gobierno portugués, Sa Carneiro, «habían tratado el tema».

A juicio de otro de los familiares presente en la rueda de prensa, «El Gobierno considera más importantes las relaciones con Marruecos que las vidas de los pescadores».

También informaron los familiares que, aunque no habían tenido todavía noticias directas de los pescadores, habían tenido conocimiento de que el primero de máquinas tenía que hacerse una operación quirúrgica y otro de los pescadores era diabético.

Al parecer, estas noticias les habían llegado por medio de «un contacto» que había conseguido conectar con ellos.

El Comité pro liberación de los pescadores del «Garmomar» ha hecho público un comunicado cuando se cumplen los 99 días de apresamiento por parte del Frente Polisario, en el que responsabiliza al Gobierno español por negociar «con Marruecos, que sigue apresando barcos, y negarse a hacerlo con el Polisario».

Insistió el Comité en denunciar la negativa del Gobierno español al reconocimiento de la República Árabe Saharaui Democrática (RASD) y anunció que intentarían presionar «por medio de acciones que, a partir de ahora, serán más duras».

Se anunció, asimismo, la celebración de un festival en solidaridad con los familiares del pesquero el próximo día 19.

Tropas de Etiopía invaden Somalia

Roma, 27. (Efe). — El Ejército etíope ha invadido por tierra y aire el noroeste de Somalia y por lo menos cinco ciudades somalíes han sido bombardeadas por la aviación etíope, según ha anunciado hoy el Ministerio de Defensa somalí.

La invasión comenzó a las 04.30 (hora española) y según las mismas fuentes el ejército somalí rechazó el ataque aunque las luchas continúan en un frente fronterizo de 45 kilómetros.

La invasión comenzó cuando las tropas etíopes cruzaron la frontera con Somalia cerca de la ciudad fronteriza somalí de Borama y, siempre según el Ministerio de Defensa somalí, un avión etíope fue derribado y el piloto resultó muerto.

Los dos países se enfrentaron en 1977-78, el Gobierno etíope salió del conflicto como claro ganador, en parte por la ayuda combinada de soviéticos y cubanos.

La información facilitada por Radio Mogadicio recuerda que los EE. UU. anunciaron la pasada semana la concesión de un crédito de 40 millones de dólares a Somalia, en pago por el uso de bases militares, a lo que Etiopía respondió que esto ocasionaría una escalada de la tensión en el cuerno de África.

Según Radio Mogadicio las tropas etíopes atravesaron la frontera de Somalia entre las ciudades de Kalabayad y Boroma, mientras que la aviación etíope ha bombardeado las ciudades somalíes de Haridat y Gabuley, entre otras ciudades de Somalia.

Hace dos semanas Etiopía afirmó haber rechazado una invasión somalí en Ogaden, mientras que el Gobierno somalí negó la invasión y se refirió a que las guerrillas del «Frente de Liberación del Oeste de Somalia» combatían en la región.

